# Arbeitsanweisung DRUCKWERKE OBERFLÄCHE



Version Assistenzsystem 13.08.2020

Artikelbezeichn	ung				Nr.: A 2186	
Allgemeine Arbei	tsanweisung für PP Kantenbandfert	igung UNI / Dekor				
Mit dieser Neufas	ssung wird die Anweisung vom 05.0	3.2020 ungültig				
'						
01.04.2020	Eduard Graf 2745	02 04 2020	Lothar Rochleder 2121			
Erstellt am	Name / Tel.	Geprüft am	Name / Tel.	Ausgabe am	Name / Tel.	

#### Inhaltsverzeichnis 01. Hinweise \_\_\_\_\_\_2 PP – Haftvermittlerauftrag (artikelspezifische Vorgaben gemäß Staka / Laufzettel beachten).........3 60. 70. 80. 90. Haftvermittlertrocknung (Luftzufuhr von unten) 100. 101. 110. 110.1 110.2 Pumpkreisläufe (für Lösemittel-Druckfarben) 23 112. 115. Dekortrocknung 25 120. 125. Haftvermittlertrocknung ABS-HV Vorgaben siehe Punkt 100. 128. UV-Lack Auftrag 29 130. 140. UV-Lack Trocknung 35 140.1 140.2 Oberflächeneffekte. 38 150. ......39 Aufbau: sh Skizze 39

2959DE A guer 09.19 Blatt 1 von 49



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

152.	Zweiglanzoptik Oberfläche39	
153.	Mirrorgloss- und Präge-, Effektoberfläche mittels Transferfolien-Verfahren40	
154.	Supermattoberfläche (weniger als 6 Glanzgradpunkte)41	
155.	Superhochglanzoberfläche (mehr als 85 Glanzgradpunkte)42	
158.	Edelmatt; Excimeranlage mit Wasserkühlung (betrifft Werk SC - Kap 321 und 332 und Werk visb P19)	45
159.	Satinlack	
160.	PP pro (Laseredge) - PCE 2	
165.	Kühlstrecken	
170.	Folienaufbringung manuelle Aufbringung bis max. 20 m/min Schutzfolienautomat bis 35 m/min47	
175.	Längsschneidvorrichtung - Mittenschnitt48	
180.	Abzug nach der Druckstrecke48	

#### Hinweise

#### Gefahren:



Flüssigkeit

























Ätzende

Strahlung

Personen mit Schrittmachern

Vorgeschriebene Schutzausrüstung und und Verhaltensregeln wegen gerätespezifischer Gefahren sind verbindlich.

Gebrauch: A 2186 enthält Beschreibungen von Fertigungsschritten für werksintern vorab geschultes Fertigungspersonal. Beschrieben sind nicht alle Besonderheiten von Strecken und Artikeln. Bedienungs- und Betriebsanleitungen sowie ggf. ergänzende Arbeitsanweisungen sind zu beachten. Erwähnt sind nur über längere Zeit gültige Materialvorgaben mit Mischungsverhältnissen und Toleranzen (z.B. für Haftvermittler und Primer). Materialvorgaben und Toleranzen in Laufzetteln haben immer Vorrang. Erläuterung der Änderungen befindet sich am Schluss des Dokuments.

Sollprozesse sind verbindlich. Abweichungen und Änderungen sind je nach Festlegung nur mit Genehmigung durch die Werkleitung und ggf. VT zulässig.

Pflichtparameter sind in Übergabe-Protokollen und A-Anweisungen vorgegebene, besonders wichtige Einstellwerte, die regelmäßig überprüft und dokumentiert werden müssen. Die angegebenen Toleranzgrenzen sollen eine definierte Qualität und Leistung ermöglichen. Keine Änderung ohne VT Genehmigung.



wichtige Prüfhinweise

Querverweise auf ggf. mitgeltende A-Anweisungen

Reklamationsrisiken Beschreibung und Beispiele / Maßnahmen zu deren Vermeidung

2959DE A quer 09.19 Blatt 2 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

60. PP – Haftvermittlerauftrag (artikelspezifische Vorgaben gemäß Staka / Laufzettel beachten)















Handschutz Augenschutz

ıgenschutz Einzugsgefahr

Schneidgefahr

Brandgefahr

Ex-Gefahr

**Finger weg von rotierenden Teilen!** Verletzungsgefahr bei Walzen- und Rakelwechsel, Rakelhalterung vor Walzenwechsel demontieren. Rakelwechsel: nur mit Spitzzange! bei neuen Mittarbeitern Schnittschutzhandschuhe (z.B. UVEX C300) beim Rakelhandling verwenden.

Kontrolle und Reinigung: nur mit Schutzbrille / Handschuhen /Hilfsmitteln (Pinsel)!

Lösemitteldämpfe und Explosionsgefahr: Zündquellen fernhalten! Auf Erdungen und zugelassene antistatische Ausrüstung sowie Werkzeuge achten.

Funkenerzeugung: Nur mit zugelassenen leitfähigen Schuhen, vorgegebener Kleidung und vorgesehenen Erdungen an der Anlage arbeiten.

Anlagenbelüftung: Druckwerke nur mit iO Absaugung und -wo zum Ex-Schutz im Absaugquerschnitt unter dem Druckwerk vorgesehen (sh Bild) - mit Luftmengensensor betreiben.

Ggf. an Absaugöffnung unten im Druckwerk die Absaugwirkung z.B. mit flach aufgelegtem Papierstück oder zugelassenem Messgerät prüfen.



2959DE A quer 09.19

Blatt 3 von 49

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

### Aufbau/Funktion:

- Standard: 3-Walzen Prinzip (indirekter Auftrag), Umfangsgeschwindigkeiten synchron zum Produktlauf.
- Lagerung der Druckwalzenachsen: einseitig (fliegend)
- Haftvermittlerauftrag auf das Kantenband: von unten
- Druckzylinderfixierung: Adapterscheiben (1); nur in Ex-Zonen zugelassene Werkzeugen verwenden.
- Druckwalzendrehung: neuere Strecken verfügen über elektrische Einzelantriebe, ältere über Zentralantrieb mit Königswelle.
- Gummiwalzen- (Übertragungswalzenlagerung): starr (ohne Hub).
- Zustellbewegungen (2), (3) von Gravur- und Gegendruckwalzen: pneumatisch (kann von Hand nach Bedarf justiert werden).
- Begrenzung und feinjustierung der Zustellbewegungen: durch Stellspindeln.
- Verteilung des Beschichtungsmediums auf der Gravurzylinder: mittels freigegebener Rakelaufnahmen und Rakelbleche (4).
- Rakelbmontage: zur Begrenzung der Durchbiegung erfolgt Einspannung in definierter Länge und Abstützung mittels Metallplatte.
- Rakeloszillation: Rakel werden idR für gleichmäßigere Abnutzung auf der Gravurzylinderfläche axial hin und her bewegt.
- Druckwerkabsaugung: zur Sicherheit/ Begrenzung der Ausbreitung von Lösemitteldämpfen erfolgt Sensorüberwachung

### Sollprozess:

Im Standard vorgegebene Walzendurchmesser und Adaptionmaße mit Toleranzen sind einzuhalten.

Bei mittlerem Walzenandruck muss ein vollflächiges, gleichmäßiges Andruck- und Auftragsbild erkennbar sein.

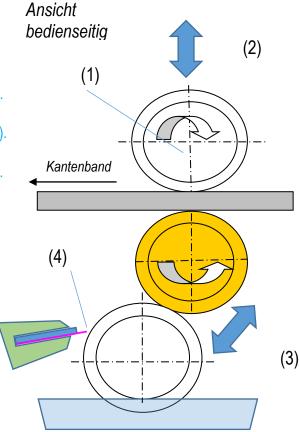
Druckwerke sind mit überwachter Applikationsraumentlüftung (ca 100m³/h) zu betreiben. *Hinweis: bei zu starker Absaugung findet bei geschlossener Druckwerkhaube rasch Antrocknung auf der Übertragungswalze oder Fadenbildung statt* Königswellendruckwerke: Max. 70mm Artikelbreite

Servodruckwerke (ggf. nach Anpassung): Max 104mm Artikelbreite

Auffangwannen sollen für einfacheres Rüsten, bessere Bedienbarkeit und Reinigbarkeit absenkbar und leicht aushängbar ausgeführt sein.

Rüsten: (Freigegebene Ausrüstung (Vorgaben in Staka / Laufzettel beachten):







2959DE A quer 09.19 Blatt 4 von 49

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

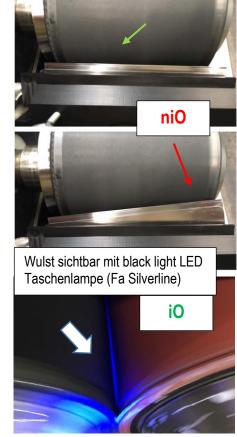
- Einschicht-HV: Neuer Standard für definierte Strecken und Artikelbreite <=50mm; LR 40, 45° Keramikwalze Zecher.
- Zweischicht-HV: Für Artikelbreite >50mm und noch nicht umgestellte Strecken: zusätzlich Abschnitt 120 beachten.
- Gummiwalzen: 30 Shore (gelb / grau) mit Zentrierung Ø 114mm; Außendurchmesser 151,2mm (min. 149,5mm).
- Adapter: Nur gesäuberte und gewartete Adapter einsetzen und sauber anliegend anziehen.
- Für KB-Stärke <= 1mm: Gegendruckringe verwenden, die 2-8mm schmaler als die Kantenbandbreite sind
- Rakelbleche: Nur parallel zu Halterung und Walzenachse einsetzen (sh nebenstehende Bilder).
- Beschädigte, abgenutzte Rakel: (vor vollständiger Abnutzung der Lamelle) und Walzen rechtzeitig wechseln.
- Für Keramikwalzen: MDC-Rakelblechzuschnitte aus VA einsetzen
- Walzenachsen und Rakelschneiden: möglichst parallel und mit geringen Rundlauftoleranzen ausrichten / montieren.

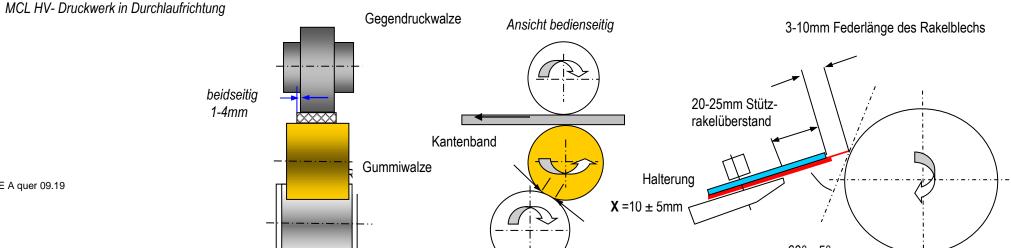
#### Einstellen:

- Zustellbewegungen von Gravur- und Gegendruckwalze: pneumatisch (Druckeinstellung möglichst 3-4 bar, nur bei Bedarf mehr).
- Begrenzung der Zustellbewegung / Feineinstellung: Die vorgesehenen Spindeln sollen immer auf einen definierten Anschlagpunkt einjustiert sein, d.h. sollen sich bei zugefahrenem Druckwerk nicht im Leerlauf (d.h. nicht leichtgängig) drehen lassen.

Achtung: hoher pneumatischer Andruck ohne Hubspindelbegrenzung führt zu hohen Antriebsmotorlasten und ist zu vermeiden Der Pneumatikdruck darf aber auch nicht so schwach eingestellt sein, dass sich Gravurwalze, Gegendruckwalze oder Rakel von selbst abheben und Dosierschwankungen verursachen.

- Pneumatischer Rakelandruck: :2,5 ± 0,5bar (bei Bandgeschwindigkeit < 20m/min zur Verschleißminderung vorzugsweise an der unteren Toleranzgrenze, bei höherer Bandgeschwindigkeit zur Vermeidung eines Abhebens bevorzugt an der oberen Toleranzgrenze).
- Walzenrundlauf: Gleichmäßiges Andruckbild einzustellen, ggf. KorrekturReinigung der Adaption
- Für einen sicheren Auftrag von Haftvermittler: im Walzenspalt einen geringen HV- Vorrat (eine Wulst) einstellent (siehe Bilder rechts). Achtung: Fließen im Walzenspalt verursacht (nur) für schmale Bänder eine Erhöhung der Auftragsmenge.
- Zu hohe Anpressung zwischen den Walzen: diese bewirkt ein Abfließen über die Ränder und damit eine Verringerung der Auftragsmenge.





Version Assistenzsystem 13.08.2020





Fertigung: Chlorfreier Haftvermittler ist wegen stärkerer Klebrigkeit, einschichtigem Auftrag und schlechterer Erkennbarkeit schwieriger zu verarbeiten. Verschmutzung- und Verschleißüberwachung ist wichtig. Rasterwalzen nicht trocken laufen lassen! Im Arbeitsbereich zugesetzte Walzen sofort austauschen! Regelmäßige Überwachung der Auftragseinheit und ggf. Korrektur bei Antrocknungen. Während der Produktion Abdeckungen und Druckwerk-

Regelmaßige Überwachung der Auftragseinheit und ggf. Korrektur bei Antrocknungen. Wahrend der Produktion Abdeckungen und Druckwerkhauben möglichst geschlossen halten.

Absaugung nicht blockieren und Zusetzungen rechtzeitig entfernen oder entfernen lassen.

- Je Fertigungsbeginn oder bei Walzenwechsel Berührlängen zwischen Auftrags-und Gummiwalze prüfen





- 2x/Schicht: Gummiwalzen auf Einlaufspuren, Aufquellung/ und Beschädigung prüfen?
- 2x/Schicht: Prüfung von Rakelaufbau, Anspülung, Funktion der Rakeloszillation, Wirksamkeit der Absaugung (z.B. mit Papierstreifen)
- Bei **Einschicht-HV** ist die Rasterwalze mindestens 2-mal pro Woche zu wechseln / zu reinigen (Ultraschall + Hochdruck).



2959DE A quer 09.19 Blatt 6 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

Sollprozess: Druckzylinderdurchmesser, Rakeltyp, Rakeleinspannlänge und Rakelwinkel

Die Aufheizung des Haftvermittlerumlaufes und damit hohem LM-Verbrauch sowie Antrocknungen soll durch Nutzung der Wasserkühlung des Umlaufes begrenzt werden

Wenn die Auftragsmenge nicht gleichmäßig genug sichergestellt werden kann, ist nach Rücksprache mit dem FM eine Walze mit vergrößertem Schöpfvolumen oder eine zugelassene längere Verdünnung (langsam verdunstend) einzusetzen, z.B. Butylacetat.

Sich aufbauende Materialanhaftungen an der Gummiwalze müssen vor der Entstehung von Fehlstellen (z.B. durch Abheben von der Rasterwalze) abgereinigt werden oder die Gummiwalze ist zu tauschen.





Hautbildung und Verkrustung in der Umlaufwanne ist zulässig, solange diese nur die Verdunstung behindert und keine Rückstände und Abzeichnungen auf dem Produkt ergibt.

Ein Anschlitzen von Rakeln zur Verbesserung der Gummiwalzenbenetzung bzw.zur Vermeidung von Antrocknung auf der Gummiwalze ist untersagt.

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Auftragsmenge zu gering	Andruckverhältnisse Antrocknungen und Reinigungszustand der Walzen prüfen
Auftragsmenge zu ungleichmäßig	Walzenrundlauf herstellen, Füllmengen und Pumpkreislauf prüfen
Auftragsmenge zu hoch (Verblockung/Trocknungsproblem)	Rakelstellung, Verschleißzustand, Verschmutzungszustand und Walzenandrücke prüfen
(HV-)Abzeichnungen auf der Kantenband-Sichtseite	Anhaftungen auf der Gegendruckwalze abreinigen,
Anhaftungen/Verblocken zwischen HV- und Lackseite	Gegenwickeln, ggf. Härtungseinstellung, Trocknungstemperaturen und Schichtstärken korrigieren.
Haftvermittlerkrümel in den fertigen Bunden	Sauberkeit Führungen und Trockenkanäle herstellen

## 70. PP-Primerauftrag (Lösemittelprimer)

Gefahren:













Handschutz

Augenschutz

Einzugsgefahr

Schneidgefahr

Brandgefahr

Ex-Gefahr

• Verletzungsgefahr: Finger weg von rotierenden Teilen! Bei Walzen- und Rakelwechsel, Rakelhalterung vor Walzenwechsel demontieren; für Ordnung sorgen.

2959DE A guer 09.19

Blatt 7 von 49

# REHAU

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

- Rakelwechsel: Nur mit Spitzzange; bei neuen Mittarbeitern Schnittschutzhandschuhe (z.B. UVEX C300) beim Rakelhandling verwenden.
- Rüst-, Kontroll- und Reinigungarbeiten: Nur mit Schutzbrille / Handschuhen / Hilfsmitteln (Pinsel)!
- Explosionsgefahr und Lösemitteldämpfe: Zündquellen fernhalten! Auf iO-Erdungen und zugelassene antistatische Ausrüstung, Werkzeuge achten. Nur mit zugelassenen leitfähigen Schuhen an der Anlage arbeiten. Abdeckhaube geschlossen halten; Absaugung nicht blockieren. Verschüttete Farbe sofort aufnehmen.

#### Aufbau/Funktion:

- Standard: 3-Walzen Prinzip (indirekter Auftrag), Umfangsgeschwindigkeiten synchron zum Produktlauf.
- Lagerung der Druckwalzenachsen: einseitig (fliegend)
- Primerauftrag auf das Kantenband: von oben
- Druckzylinderfixierung: Adapterscheiben (1); nur in Ex-Zonen zugelassene Werkzeugen verwenden.
- Druckwalzendrehung: neuere Strecken verfügen über elektrische Einzelantriebe, ältere über Zentralantrieb mit Königswelle.
- Gummiwalzen- (Übertragungswalzenlagerung): starr (ohne Hub).
- Zustellbewegungen (2), (3) von Gravur- und Gegendruckwalzen: pneumatisch (kann von Hand nach Bedarf justiert werden).
- Begrenzung und feinjustierung der Zustellbewegungen: durch Stellspindeln.
- Verteilung des Beschichtungsmediums auf der Gravurzylinder: mittels freigegebener Rakelaufnahmen und Rakelbleche (4).
- Rakelbmontage: zur Begrenzung der Durchbiegung erfolgt Einspannung in definierter Länge und Abstützung mittels Metallplatte.
- Rakeloszillation: Rakel werden idR für gleichmäßigere Abnutzung auf der Gravurzylinderfläche axial hin und her bewegt.
- Druckwerkabsaugung: zur Sicherheit/ Begrenzung der Ausbreitung von Lösemitteldämpfen erfolgt Sensorüberwachung

Sollprozess: Im Standard vorgegebene Walzendurchmesser und Adaptionmaße mit Toleranzen sind einzuhalten.

Bei mittlerem Walzenandruck muss ein vollflächiges, gleichmäßiges Andruck- und Auftragsbild erkennbar sein.

Druckwerke sind mit überwachter Applikationsraumentlüftung (ca 100m³/h) zu betreiben.

Königswellendruckwerke: Max. 70mm Artikelbreite, Servodruckwerke (ggf. nach Anpassung): Max 104mm Artikelbreite

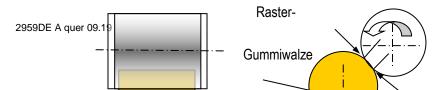
Auffangwannen sollen für einfacheres Rüsten, bessere Bedienbarkeit und Reinigbarkeit absenkbar und leicht aushängbar ausgeführt sein.

Rüsten: Ausrüstung nach Staka / Laufzettel, ansonsten für Primerauftrag wie folgt verwenden:

- a) <u>Standard PP Uni:</u> kein Primer, da direkthaftender Lack; <u>Standard Dekor:</u> 50er Keramik Fa. Zecher (HIT50); für <u>SHGL</u> (wenn Primer nötig): 60er Keramik Fa. Zecher → Rasterwalzen nicht trocken laufen lassen! Im Arbeitsbereich zugesetzte Walzen sofort austauschen!
- b) Gummiwalze: 30 Shore (gelb / grau) mit Zentrierung Ø 114mm; Außendurchmesser neu 151,2mm (gebraucht mindestens 149,5mm); Rundlauf i. O.? Andruckbild gleichmäßig?
- c) Rakel: MDC-Rakelblechzuschnitte aus VA bzw. bei Keramikwalzen; beschädigte / abgenutzte Rakel und Walzen rechtzeitig wechseln.
- d) Gegendruckzylinder: VA-Mantel oder HDPE-Ring (antistatisch). Für Dünnkante (< 1mm) genau zur Kantenbandbreite passende Gegendruckringe verwenden.

MCL Druckwerk in Durchlaufrichtung:

Ansicht bedienseitig



Version Assistenzsystem 13.08.2020



3-10mm Federlänge des Rakelblechs
20-25mm Stützrakelüberstand
Halterung

Rakel und Stützblech in Halterung anliegend

#### Einstellen:

- Zustellbewegungen von Gravur- und Gegendruckwalze: pneumatisch (Druckeinstellung möglichst 3-4 bar, nur bei Bedarf mehr).
- Begrenzung der Zustellbewegung / Feineinstellung: Die Spindeln sollen zugefahren immer auf definierten Anschlagpunkt (nicht in Leerlauf) einjustiert sein.
- Rakelandruck: 1,5 ± 0,5bar.

Achtung: hoher pneumatischer Andruck ohne Hubspindeleinsatz wegen ggf. zu hoher Antriebsmotorlasten vermeiden

Der Pneumatikdruck darf aber auch nicht so schwach eingestellt sein, dass sich Gravurwalze, Gegendruckwalze oder Rakel von selbst abheben und Dosierschwankungen verursachen.

- <u>Einstellkontrolle 1:</u> Mit den Stellspindeln Gegendruckwalze und Gravurwalze so weit abdrücken, dass ohne Medium gerade kein Kontakt mehr zwischen den Walzen gegeben ist. Die Lichtspalte zwischen Gravurwalze und Offsetwalze sowie Gegendruckwalze und Offsetwalze müssen ohne Last parallel und ohne erkennbare Keilform verlaufen, ggf. Spalteinstellung mit Papierstreifen.
- <u>Einstellkontrolle 2:</u> Mit den Stellspindeln Gegendruckwalze und Gravurwalze so weit abdrücken, dass mit Medium gerade Kontakt/Benetzung zwischen den Walzen gegeben ist. Die vollflächige Walzenbenetzung von Gravurwalze und Offsetwalze soll schon bei mäßigem Andruck gegeben sein; möglichst guter Rundlauf ist durch Verwendung einwandfreier Adapter, saubere Montage der Druckzylinder und guten Wartungszustand der Druckwerke sicherzustellen.
- <u>Einstellkontrolle 3:</u> Bei mäßiger Last dürfen die Druckwerkslager oder Achsen nicht nachgeben, d.h. es darf kein keilförmiger (sich auf der Bedienseite öffnender) Lichtspalt entstehen.

#### Fertigung:

Der Primer-Auftrag ist wegen der schlechten Erkennbarkeit mit bloßem Auge besonders kritisch. Auf iO-Rundlauf achten. Während der Produktion Druckwerkhauben geschlossen halten Bei rascher Antrocknung auf der Gummiwalze ggf. Absaugleistung drosseln lassen, Absaugung nicht blockieren und Zusetzungen rechtzeitig entfernen lassen. Ggf. ist bei Umgebungshitze nach Rücksprache mit dem FM eine zugelassene längere Verdünnung (langsam verdunstende) einzusetzen.



- 4x/Schicht: Berührlängen bzw. Kontaktflächen zwischen Auftrags-und Gummiwalze prüfen
- 4x/Schicht: Entfernen von Krümeln / Krusten / Aufschäumungen auf Walzen, Rakel, Führungen und Wanne
- 2x/Schicht: Einlaufspuren auf Gummiwalze / Aufquellung / Beschädigung? Rakelaufbau und Zustand i.O.?
- 2x/Schicht: Prüfung von Rakelaufbau, Anspülung, Funktion der Rakeloszillation und Wirksamkeit der Absaugung (z.B. mit Papierstreifen)

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Haftung n.i.O., Aussetzter	Pumpenfunktion überwachen, Walzenrundlauf herstellen, Füllmengen und Pumpkreislauf prüfen
Haftung n.i.O., zu geringer Primerauftrag	i. O. Sauberkeitszustand der Rasterwalze sicherstellen, Rakelstellung, Verschleiß, Verschmutzungszustand und Walzenandrücke prüfen

2959DE A guer 09.19 Blatt 9 von 49





Haftung n.i.O., zu dickflüssiger Primerauftrag

→ Konstanthaltung, i. O.- Funktion und Lösemittelvorrat prüfen

**Sollprozess:** Druckzylinderdurchmesser, Rakeltyp, Rakeleinspannlänge und Rakelwinkel, Primerumlaufkühlung, Viskositätsregelung Ein Anschlitzen von Rakeln zur Verbesserung der Gummiwalzenbenetzung bzw.zur Vermeidung von Antrocknung auf der Gummiwalze ist untersagt.

80. Pumpkreisläufe und Viskositätskonstanthaltung (für LM Haftvermittler und LM-Primer)

Gefahren:













Handschutz

igenschutz Einzugsgefahr

Schneidgefahr Brandgefah

Zündquellen fernhalten! leitfähige Schuhe! Erdungen iO? Kontrolle+Reinigung nur mit Schutzbrille und Handschuhen

Aufbau/Funktion: Pumpkreisläufe dienen der Versorgung der Beschichtungsgeräte mit dem aufzutragenden Medium aus entsprechenden Vorratsbehältern. Gemäß Standardaufbau wird das Medium durch eine Doppelmembranpumpe aus dem Vorratsbehälter angesaugt und entweder direkt oder über eine Viskositätsregeleinheit dem Farbverteiler/Rakel oder der Auffangwanne unter der Gravurwalze zugeführt. Pumpkreisläufe können über eine zentrale Versorgung mehrerer Strecken oder dezentrale Versorgungen an einzelnen Strecken) realisiert sein. Viskositätsregeleinheiten sind mit Lösemittelvorratsbehälter, Messkopf, Lösemitteldosiereinrichtung (Konstanthaltung) sowie einem Bedienteil zur Sollwerteingabe und Anzeige der Viskositätswerte ausgestattet

**Rüsten:** Pumpen (falls vorhanden mit Kühlung) anschließen und spritzfrei einstellen, Materialmengen und Viskositätsanzeigen einstellen Bei nicht zentraler Versorgung liegt die Zuständigkeit für die Überwachung des Vorrats und Viskosität beim Operator.

Bereitstellung / Anmischen (wenn nicht in Staka / Laufzettel anders festgelegt):

- a) für Unterseite (1. Schicht) 2-Komponenten-Haftvermittler für PP: 100 Teile HV R-Nr. 32318871001 (Nr. alt 3L887) + 3 ± 0,3 Teile Härter R-Nr. 42316821001 (Nr. alt 3L682)
- b) für Unterseite (2. Schicht) 1-Komponenten Haftvermittler für ABS (Verwendung bei PP zum Schutz gegen Verblocken: R-Nr. 31312741001 (Nr. alt 64248 bzw. bdu R3W120)
- c) für Unterseite (Einschichtsystem siehe Andruck auf Laufzettel)
- d) für Oberseite: 100 Teile Primer R-Nr 20642031001 (Nr. alt 64203) + 100 Teile Cyclohexanon R-Nr 20141471001 (Nr alt 79090) + 10 ± 1Teile Härter 20141441001 (Nr. alt 64529)

Falls Haftvermittler in Zwischenbehälter kontinuierlich gerührt wird, kann dieser sofort abgezapft werden. Andernfalls <u>Haftvermitter- und Primer-Komponenten</u> vor Gebrauch von Hand (mit Bodensatz) mind. 1Minute aufrühren, bis die Mischung gleichmäßig milchig trüb aussieht.



 $\rightarrow$ 

Max. zulässige 2K-Verarbeitungszeit:

**10 Stunden**. Nur die innerhalb von 10 Stunden benötigten Mengen anmischen!

→ Jede Anmischung mit Dar

enge wird skosität in Liste oder QM-Modul dokumentieren!

Die höchste Übertragungsmenge wird bei geringem Andruck zwischen Gravurwalze und Gummiwalze bzw. Gummiwalze und Produkt erzielt (siehe i.O. Bereich).

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

**Fertigung:** Beachtung der Druckanweisung; HV im Versorgungskreis dauernd Umpumpen, in Bewegung halten! Umlauf spritzfrei einstellen. Restmengen: Pumpen, Leitungen, Ventile rechtzeitig vor Verarbeitungszeitende entleeren, spülen und mit neu angemischtem Material befüllen:

→ neuen HV, Primer erst nach Ablassen des alten HV, Primer in den Umlauf einfüllen; Material neu/alt nicht mischen!

<u>Viskositätskontrolle: von Hand:</u> Dafür werden Auslaufbecher verwendet. Je nach Anforderungen unterscheiden sich Füllvolumen, Material, Form und Auslaufdüsenmaße. allgemeine Regeln für die Auswahl der Geometrie und die Handhabung der Becher sind z.B. in DIN 53012 festgelegt.

Für Viskositätsmessungen wird ein iO gesäuberter Messbecher verwendet.

Die Düse wird zugehalten und der Auslaufbecher randvoll gefüllt.

Zeitgleich mit dem Öffnen der Düse wird vom Anwender eine Stoppuhr gestartet.

Gemessen wird die Zeit, bis der Strom der Flüssigkeit das erste Mal abreißt.

Beispiele von Fehlerquellen bei der Messung: unvollständige Füllung, Antrocknungen, Temperatur, niO-Zeitnahme, verschmutzte/verschlissene Düse).

<u>Automatische Viskositätsmessung:</u> Die zentralen und dezentralen HV- und Primer-Versorgungen sind mit Lösemittelvorratsbehälter, Messkopf, einer automatischen Lösungsmittel-Dosiereinrichtung (Konstanthaltung) sowie mit einem Bedienteil zur Sollwerteingabe und Anzeige der Viskositätswerte ausgestattet. Zu Beginn einer Messperiode ist ein Funktionstest für die Lösemitteldosierung und ein Abgleich von Handmessung und Viskositätsanzeige des Reglers notwendig. Die Viskositätsdaten werden –wo QM-Modul vorhanden- über QM-Modul mitgeschrieben.

<u>Spülung:</u> Rechtzeitig (z.B. bei Produktionsunterbrechung) den Materialkreislauf spülen. Bei dezentralen Anlagen: Pumpen / Leitungen / Ventile rechtzeitig bei Verarbeitungszeitende programmgesteuert oder manuell spülen.

1 x je Schicht mit Uhrzeit in Liste oder QM-Modul zu dokumentierende Pflichtdaten für HV- und Primerversorgungen an Extrusionsstrecken				
Viskositätseinstellung / Messung mit REH	AU Auslaufbecher 4i	mm entsprechend Prüfvo	orschrift 09/008	
Aufbau	System	Auslaufzeit in sec	Anmerkung	
Zweischicht(Unterseite erste.Schicht):	2K-PP-HV	<b>24-30</b>	Verdünnung nur mit 20141471001 (alt 79019)	
Zweischicht(Unterseite zweite Schicht):	1K-(ABS-) HV	30-35 sec	Verdünnung nur mit 20141461001 (alt 79036)	
Einschicht(Unterseite)	2K-PP-HV	25-30	Nur freigegebene Lösemittel gemäß Lfz verwenden	
Primer (Oberseite)	2K-Primer	24-30	Verdünnung nur mit 20141471001 (alt 79090)	
Acrylprimer (derzeit in Umstellphase)	AC-Verschnitt	35-45 sec		





<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Haftung niO, zu kräftiges Auftragsbild .	Zu starker Viskositätsanstieg, Lösemittelauswahl iO? Kühlfunktion iO? Rakelfunktion iO?
Haftung n.i.O., Aussetzter	Umlaufmenge und Pumpenfunktion überwachen und ggf nachjustieren (nicht einwandfrei arbeitende Pumpen wechseln)
Haftung n.i.O., zu geringer Haftvermittlerauftrag	Viskositätskontrolle, ggf. zu stark verdünntes oder falsch angemischtes Material verwerfen

2959DE A guer 09.19

Blatt 11 von 49

## Version Assistenzsystem 13.08.2020



Haftung n.i.O zu geringer Haftvermittlerauftrag.	Lumineszenztaster einschalten und bei (unter Violettlampe) visuell festgestellter i.O. Menge auf den angezeigten Wert kalibrieren
Haftung niO, fleckiges Auftragsbild .	Abgelöste Verkrustungen im Umlauf -> Ablassen/Pumpenreinigung, Material rechtzeitig vor Erreichen der Topfzeit austauschen
Haftung niO, fehlender Auftrag	Pumpe zu schwach eingestellt oder stehengeblieben, Trockenlauf wegen zu geringer Umlaufmenge
Haftung n.i.O., zu trockener	Umlaufkühlung zugeschaltet? Kantenbandtemperatur bei Durchlauf durch die Aufbringstation zu hoch? Sprühkühlung zusgechaltet?.
Haftvermittlerauftrag	Prüfung von Umlauf und Auftragswerk / Konstanthaltung: Vermeidung / Entfernung der Verschmutzungen

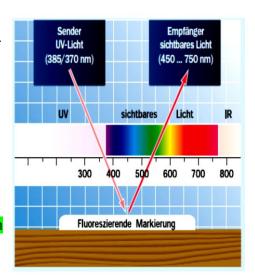
#### 90. Haftvermittler Beschichtungsüberwachung (Sick Taster)

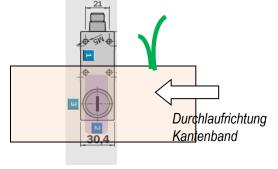
**Aufbau/Funktion:** Der Sensor sendet unsichtbares UV-Licht auf die zu prüfende Oberfläche. Bei Oberflächen mit entsprechenden Reflexionseigenschaften (z.B. weißem Papier oder HV- beschichtetem Kantenband) wird ein sichtbarer violetter Leuchtreflex (Lumineszenz) erzeugt. Bei empfindlicher Sensoreinstellung kann erkannt werden, ob Haftvermittler innerhalb Toleranz gleichbleibend gut auftgetragen ist.

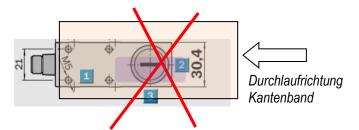
Je nach Bandbreite werden <u>Einzel- oder Mehrfachanordnungen an Sensoren zur Erfassung der kompletten Kantenbandbreite eingesetzt.</u>
Die Sensorsignale werden je nach Aufbau entweder einzeln oder als Sammelsignal mehrerer Sensoren ausgewertet.

Die beste Reproduzierbarkeit der Messsignale ergibt sich, wenn die Sensoren in fixer Position eingesetzt werden und das Kantenband mit möglichst geringen Lageänderungen und Höhenausschlägen über die Sensorköpfe hinweggeführt wird. Abstandskorrekturen können jedoch fartbabhängig nötig sein (z.B. für weiß Abstand 100mm, für schwarz Abstand 50mm).

Sollprozess: Der Sensor darf für eine korrekte Alarm-Auslösung in RAUKANTEX-Strecken nur quer zur Laufrichtung eingebaut werden, da nur so die vorgesehene Erfassungsbreite realisiert wird Für die HV-Überwachung bei PP Laseredge-Fertigungen mit Funktionsschicht OMR222 bzw. OFL323 ist der Sensor Typ 3-950 (=aktueller Standard) vorgeschrieben. Betriebsanzeige und Empfindlichkeitseinsteller müsser für den Operator sichtbar und zugänglich positioniert sein. Die Sensoren werden im Erfassungsbereich durch eine Abdeckhaube (bei neuer Ausführung aufklappbar) gegen Fremdlichteinfluss geschützt. Wo vorhanden, ist eine Erfassung der Analogsignale über PDV durchzuführen.







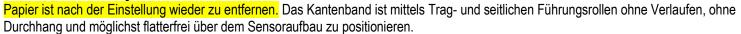
- Befestigungsgewinde M 5 5,5 mm tief
- 2 Lichtflecklage
- Mitte Optikachse

#### Einstellen:

Vorhandene SICK-Geräte sind für die HV-Überwachung immer zuzuschalten. Wenn nötig,Größe und Lage des Messflecks beim Einstellen mit einem Stück weißen Papier auf Laufhöhe des Kantenbandes prüfen: Bei größerem Erfassungsabstand ist ein ovaler Lichtfleck, bei geringem Abstand sind 3 nebeneinanderliegende Lichtpunkte erkennbar. Das

2959DE A guer 09.19

## Version Assistenzsystem 13.08.2020



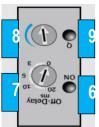
Zulässige Justiergrößen sind:

- Linsenabstand zum Kantenband = Erfassungsabstand (Messfleckgröße)
- Erfassungsposition (Messfleckverschiebungen quer zur Laufrichtung)
- Falls zusätzlich erforderlich, Empfindlichkeitsjustierung am Sensorkopf.

Merke: Die Lichtfleckgröße und -Form entspricht dem tatsächlich aktiven Messfleck.
Bei Abstandsvergrößerung nimmt das Messignal ab, die Erfassungsbreite nimmt gleichzeitig zu.

Richtwerte: Für weisses Kantenband: Sensorabstand ca. 100mm

Für andere Kantenbandfarben: Sensorabstand ca. 50mm



- 6 Betriebsanzeige
- Zeitstufen-Wahlschalter
- 8 Empfindlichkeitseinsteller
- Anzeige Ausgang



SICK Taster Typ 3-950. Beide Drehknöpfe sollen möglichst immer im Uhrzeigersinn auf Anschlag eingestellt sein.

<u>Lage- und Empfindlichkeitsjustierung:</u> Bei wechselnden Kantenbandbreiten; Kantenbandlagen und Farben sowie aufgrund von Störeinflüssen (z. B. Verschmutzung) ist zu Beginn jeder Produktion eine Prüfung, ggf Korrektur von Messfleckgröße und Lage zum Kantenband erforderlich.

Grundsatz: Die vorhandenen Sensoren sollen die KB Breite möglichst vollständig erfassen, aber möglichst wenig "in die Luft" schauen.

Für ein optimales Signal muss bei dunklen Kantenbändern der Erfassungsabstand verringert, für helle Farben vergrößert werden. Je nach Geräteaufbau erfolgt Messung mit fixem Abstand oder mit mit Abstandsjustierungen im Bereich von ca 50-100mm erfolgen. Bei Fixabstand muss ggf. mit dem Schraubenzieher die Sensorempfindlichkeit eingestellt werden.

Normierung (falls am Gerät vorgesehen): Wird das Beschichtungs-Ergebnis (z.B. durch Urmustervergleich unter Violett-Licht) visuell als in Ordnung betrachtet, wird dieses als i.O.-Startwert = Bezugsgröße als 100%-Wert abgespeichert (Normierung). Als Alarmgrenzen sind standardmäßig ± 25% Überschreitung / Unterschreitung des Sollwertes vorgesehen.

Für die Alarmschwellenkontrolle keine beliebigen Gegenstände, nicht die Hand, nicht einen Finger und vor allem kein weißes Papier verwenden. Das Gerät muss sowohl beim Durchziehen eines Probeabschnittes in Durchlaufrichtung als auch bei seitlicher Abdeckung spätestens bei ca. 25% Abdeckung der vorgesehenen Beschichtungsbreite (Rest-



Auftragsbild i.O. (=100%)

Auftragsmenge / Reflex zu gering (75% → Alarm)

Streifen nicht beschichtet / Reflex zu gering (75%  $\rightarrow$  Alarm)

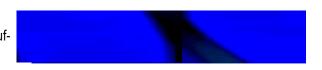
HV-Aussetzer / Reflex zu gering (75% → Alarm)

2959DE A quer 09.19



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

intensität 75%) auslösen. Achtung: Sensor und Auswerteeinheit können nicht erkennen, welche Fehlerart die Signalschwächung bewirkt. Z.B.: Auftrag zu viel, zu wenig, schlecht aufgerührt, Aussetzer, niO Andruck, Walze verschmutzt/verschlissen.

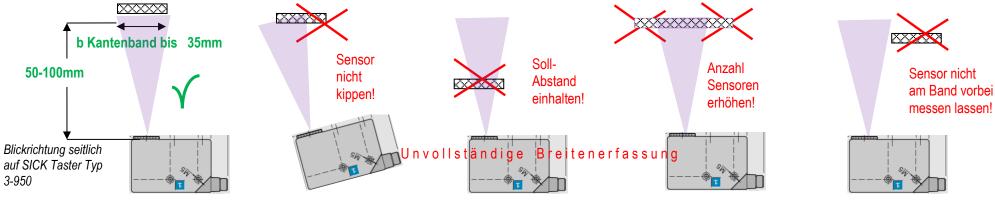




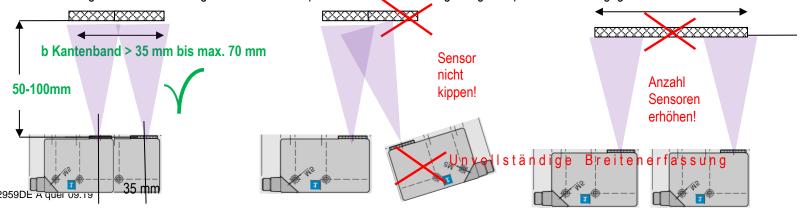
Bei jedem Artikel- und Farbwechsel sowie nach Positions-/Abstandskorrekturen am SICK-Gerät ist ein unbeschichteter Kantenbandabschnitt (Vorzugsweise aus der laufenden Fertigung der betroffenen Strecke (durch zügiges Bewegen durch den Erfassungsbereich auf iO-Funktion und Alarmauslöäsung zu prüfen. Optik prüfen und bei Bedarf säubern und / oder nachjustieren!

#### Justierung für verschiedene KB-Breiten:

• <u>bis 35mm Breite:</u> In Kantenbandnachfolgen, die ausschließlich zur Fertigung von schmalen Bändern dienen, ist bei i.O. Bandführung nur 1 SICK-Sensor notwendig. Den Leuchtfleck (3 Lichtpunkte) ggf. durch Abstandsveränderung möglichst genau auf die jeweilige Kantenbandbreite einstellen und dann die Empfindlichkeitseinstellung vornehmen.



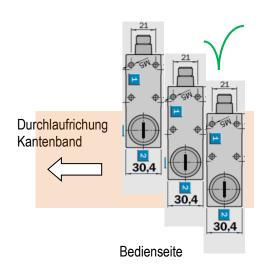
• <u>KB-Breite >35mm bis 70mm:</u> Aktueller Standard ist Doppelanordnung zur Erfassung der kompletten Kantenbandbreite ohne Nachjustierung von Abstand und Lage. Die Steuerung nimmt die Sensorsignale in Form von Spuren auf. Die Auswertung erfolgt entsprechend der eingegebenen Maschinendaten nach Bedarf.

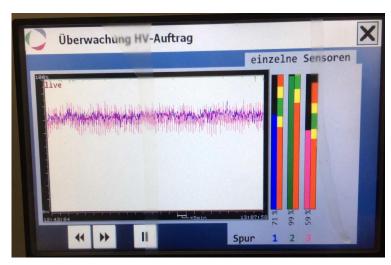


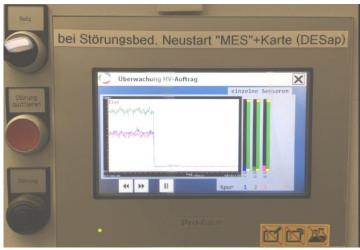


Version Assistenzsystem 13.08.2020

KB-Breite >70mm bis 105mm: Für KMR Strecken -hier Prototyp WrehSC Kap 354-sind für eine Artikelbreite von 104mm 3 von 4 SICK-Sensoren bzw. 3 von 4 Spuren aktiv geschaltet.







Durch Justierung quer zur Laufrichtung (der Aufbau ist setzlich verschiebbar), durch Abstandsanpassung und nicht zu starke Walzenzustellungen wird die Anzeige für den mittleren Sensor (Spur 2) möglichst auf 80-100% Niveau gebracht. Die Signale für die Spuren 1 (Nichtbedienseite) und 3 (Bedienseite) sind <u>auch bei iO Auftragsbild</u> je nach Bandbreite geringer als für Spur 2 und je nach Genauigkeit der Querjustierung auf gleichem oder unterschiedlichem Niveau. Eingriffs- und Alarmgrenzen (Standard 25 %) werden nach Start innerhalb 30sec automatisch aus den angezeigten Daten gesetzt. Wenn Prüfmuster und Anzeige einwandfrei sind, die Toleranz aber auf neuen Stand korrigiert werden muss: (Normierung), Netz aus/Netz ein/Neustart MES+Karte (DESap).

Hinweise: Die grafische Verlaufsdarstellung bildet einen Zeitraum von 30min ab. Es kann über Auswahltasten im Touchscreen unten zwischen Übersicht Säulenanzeige und Trendanzeige für alle Spuren und jede einzelne Spur gewechselt werden. Weitere Funktionen werden in der Serviceansicht (Drücken des Zahnradsymbols) angezeigt, sind aber bei laufender Datenerfassung im Produktionsbetrieb für Änderungen gesperrt.

Für zukünftige Anwendungen sind zur Abdeckung einer Artikelbreite von bis zu 140mm bereits bis zu 4 SICK-Sensoren bzw. 4 Spuren an den vorhandenen Einheiten vorgesehen. **Fertigung:** 

Es ist zusätzlich zur laufenden SICK-Erfassung durch visuelle Kontrolle an Prüfabschnitten je Bund die vollflächige HV-Beschichtung sicherzustellen. Bei unzureichender Empfindlichkeit wird selbst größeren Beschichtungsfehlern kein Alarm ausgelöst. Daher im Verlauf einer Fertigung nie allein auf die SICK-Taster verlassen!

Nur wenn möglichst wenig Bahnbreitenschwankungen, Bahnlaufschwankungen, Erfassungsabstands-Änderungen und Bandschwingungen in die Messung einfließen, kann die SICK-Messung Aussagen und Trends zur Auftragsgüte und Auftragsmenge liefern.

2959DE A quer 09.19 Blatt 15 von 49



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Während einer i.O. Fertigung auftretende Alarmmeldungen nicht durch erneute Normierung unterdrücken, der Fehler muss erst behoben sein! Ursachen für abnehmende Auftragsmenge möglichst noch vor Alarmauslösung erkennen und beheben (z.B. durch Trend-Erkennung an QM-Modul)

Bei zu empfindlicher Einstellung bzw. ständig wiederkehrendem Alarm, der vom OPM nicht behebbar ist, muss der FM bzw. bei Bedarf Werkstattpersonal hinzugezogen werden. Haftungs- und Fertigungsprüfungen gemäß Prüfplan / AK 2033 (HV + Primer) bzw. AK 3574 (Primer) bei PP Laseredge durchführen.

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
SICK Alarm-Auslösung wegen	Wenn Auftragsmenge visuell iO ist, aber die Marke 100% in der Anzeige überschritten wird, SICK Gerät neu justieren, z.B. bei heller
Überschreitung der oberen Toleranzgrenze	Farbe ist der Sensorabstand zu Produkt zu vergrößern
	Wenn Auftragsmenge visuell zu viel, Druckwerkeinstellung, Walzenauswahl und Viskosität prüfen / korrigieren
SICK Alarm-Auslösung wegen	Wenn Auftragsmenge visuell iO, SICK Gerät neu justieren, z.B. bei dunkler Farbe Sensorabstand zu Produkt verkleinern
Unterschreitung der unteren Toleranzgrenze	Wenn Auftragsmenge visuell zu wenig, Druckwerkeinstellung, Walzenauswahl und Viskosität prüfen / korrigieren
	z.B.: Kontrolle Viskosität / Walzenverschleiß und Verschmutzung /ggf. Korrektur von Walzenrundlauf
	z.B.: Kontrolle Sauberkeit und Antrocknungen (zugesetzte Rasterung), ggf. Austausch
	z.B.: Prüfung / Korrektur Abrakelung, Andruck, Pumpenfunktion
	Von Fehlern betroffene Ware verwerfen. Alarmmeldungen nicht durch Normierung auf die n.i.OBeschichtungsmenge unterdrücken
keine SICK Alarm- Auslösung trotz visuell zu	SICK Signal versuchen durch Abstandsanpassung zu korrigieren,
geringer Auftragsmenge	ggf Werkstattpersonal informieren und Toleranzgrenzen verringern oder Empfindlichkeitseinstellung vergrößern lassen
Keine SICK Alarm- Auslösung wegen	SICK Einstellung versuchen zu korrigieren, falls nicht ausreichend, Werkstattpersonal informieren
fehlendem Haftvermittler Auftragsmenge	
SICK Gerät nicht eingeschaltet / defekt/	SICK Gerät zuschalten, ggf. Werkstattpersonal informieren

2959DE A quer 09.19 Blatt 16 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

100. Haftvermittlertrocknung (Luftzufuhr von unten)

Gefahren:





Ex-Gefahr

heiße Oberflächen

Keine Schutzbleche und Isolierungen entfernen! Heiße Oberflächen nicht berühren! Trockenkanal nur bestimmungsgemäß und mit Absaugung betreiben. Umluftkanäle (Kühlkanäle) nur gemeinsam mit beheizten Trocknungskanälen verwenden.

**Aufbau/ Funktion:** Standard sind beheizte und hinsichtlich Banddurchlaufhöhe einstellbare Trockenkanäle mit Längen zwischen 1m und 2m mit Ausblasung von unten auf die zu trocknende Beschichtung. Je nach Bandlaufgeschwindigkeit sind unbeheizte Luftkanäle nachgeschaltet. Wichtig ist eine ungestörte Belüftung (hohe Luftmenge). Ein Ventilator bläst Frischluft durch ein Heizgerät. Die erwärmte Luft tritt von unten aus einem Luftverteilerkasten A) aus und strömt entgegen der Laufrichtung entlang der zu trocknenden Oberfläche zu Absaugrohr C). Neue Trockenkanäle sind mit zusätzlicher Luftzirkulation (Umluft B)) ausgestattet.

**Sollprozess:** Standards sind aufklappbare Ausführung mit Artikeltemperaturerfassung oder Regelung. Die Abluftmenge muss etwas höher als die Zuluftmenge eingestellt werden. Luftführungsschemen wie untenstehend. Kein Umbau von Trockenkanälen für Trocknung von unten auf Trocknung von oben und umgekehrt ohne Anpassung der

Ausblasungsrichtung.

Filter

Zuluft

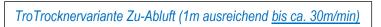
72 m³/h

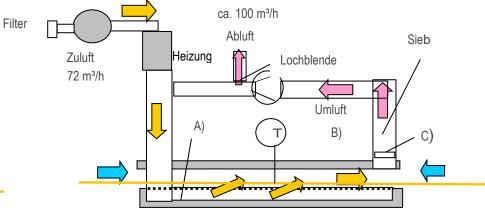
A)

T

B)

C)

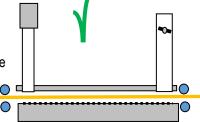


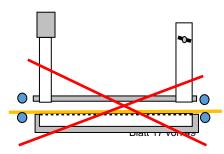


Trocknervariante Umluft mit Zu- und Abluftanteil (1m für Laufleistung größer 30m/min)

**Rüsten/Justieren**: Höheneinstellung des HV Trockenkanals und der Einlaufführungen erfolgt so, dass möglichst kein nasser Haftvermittler im Trockenkanal auf dem Luftverteilerblech abgestreift wird und einlaufseitig möglichst nur die obere Einlaufrolle mitdreht (sh nebenstehende Bilder).

Die Schleusenbleche so eng justieren, dass auf der Bandauslaufseite möglichst wenig Luft in die Halle ausbläst und auf der Einlaufseite möglichst wenig Hallenluft in die Abluftleitung gesaugt wird.







Je nach Laufgeschwindigkeit, Kantenbandstärke und deren Oberflächentemperatur nach der Aktivierung (Flamme + Corona) und Trocknervariante (Luftdurchsatz, Länge des Trockenkanals) sind die Trockenkanaltemperaturen einzustellen.

Trockenkanal i.O. montiert

Trockenkanal zu hoch montiert: Nasse HV-Schicht auf dem Kantenband streift sich ab

HV Trocknertemperaturen nach Staka, wenn keine Staka-Vorgaben aufgeführt, gilt:

Beschichtungssystem	Länge/Belüftungsprinzip	Lufttemperatur (°C)	Richtwerte Oberflächentemp. (gemäß Anzeige mit und ohne
			Regelung)
LM-HV Zweischichtsystem (PP-HV +ABS-HV)	1m HV-Trockner	80 ± 20 (Regelung/Anzeige)	35 ± 10°C bei KB ≤ 1mm; bis 70°C bei KB > 1 mm
LM-HV Zweischichtsystem (PP-HV +ABS-HV)	2m HV_Trockner	60°C ± 30°C	45°C+-10 °C
LM-HV Einschichtsystem (PP-HV neu):	1m HV-Trockner	50°C ± 10°C	45°C+-10 °C

Fertigung:



1x/Schicht: Verschmutzungs-, Anzeigen- und Sensorfunktionskontrollen

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme	
Punktförmige Ablösungen (1-Schicht)	Band- oder Trocknungstemperatur zu hoch dadurch HV zu plastisch? Gegendrücke in Primer und Farbdruckwerken iO? Abzugsdruck iO?k	
Längsverzug	Banddurchlauf mittig? Trockenkanalbelüftung iO? (keine zugesetzte Filter und Siebe oder Verstopftungen; Abluftabsaugung iO?.	
Verblockung u Haftvermittlerab-	Auf iO-Einstellung und Funktion von Trocknung / UV-Härtung achten; HV muss nach Trocknerdurchlauf grifffest und vor dem Wickeln ausreichend	
zeichnungen auf der Sichtseite	durchgetrocknet sein. Umluft ist Standard. Trockenkanäle mit Leistungsverlust dem FM / der Werkstatt melden.	
Krümel-Anhaftungen	Nasser Haftvermittler darf sich nicht auf dem Ausströmblech im Trockenkanal abstreifen, ggf Durchlaufhöhe anpassen lassen.	

#### Hinweise zur energiesparenden Nutzung der (konvektiven) Trockeneinheiten sh Abschnitt 101:

### Primertrocknung (TK - Luftzufuhr von oben)

El. Spannung

Gefahren:

Ех







Keine Schutzbleche und Isolierungen entfernen! Heiße Oberflächen nicht berühren! Trockenkanal nur bestimmungsgemäß und mit Absaugung betreiben. Nachgeschaltete luft (Kühlkanäle) nur gemeinsam mit beheizten Trocknungskanälen einsetzten. Ex-Gefahr heiße

Rüsten: Höheneinstellung des Primer- Trockenkanals und der Einlaufführungen erfolgt so, dass möglichst kein nasser Primer an den Produktführungen abgestreift wird. Trocknertemperaturen nach Staka, wenn keine Staka-Vorgaben aufgeführt, gilt:

Einstellung: Ausreichende Trocknung des Primers aber nur mäßige Hitzezufuhr ist nötig, damit die nachfolgende Dekorbedruckung haftet, die Primerschich nicht durch die Druckwalzen beschädigt oder gar wie in nebenstehendem Bild aufgenommen wieder abgezogen wird.

Lufttemperatur für Lösemittel-Primer

70 ± 20°C

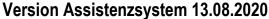
1 m-Trockner (Umluft)



1x/Schicht: Anzeigenkontrolle (Sollwert – Istwert) Fühl- und Sichtkontrolle auf Kantenband nach Primer-Trocknung

2959DE A quer 09.19

Blatt 18 von 49







Sollprozess: Die Trockenkanalbelüftung darf nicht durch zugesetzte Filter und Siebe, durch verstopfte Verrohrungen oder fehlende /verriegelte Abluftabsaugung unterbunden sein. Standard ist Aufklappbarkeit; Falls Trockenkanäle merklich Leistungsverlust aufweisen oder Luft in die Produktionshalle blasen, dies dem FM melden.

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Längsverzug	Mittigen Banddurchlauf sicherstellen; die Trockenkanalbelüftung darf nicht durch zugesetzte Filter und Siebe, durch verstopfte
	Verrohrungen oder fehlende, verriegelte Abluftabsaugung vermindert oder unterbunden sein.
Verblockung u Haftvermittlerab-	Der Primer muss nach dem Trocknerdurchlauf grifffest und vor dem Wickeln hinreichend durchgetrocknet sein. Auf i.OEinstellung und
Zeichnungen auf der Sichtseite	Funktion von Trocknung / UV-Härtung achten. Umluft ist Standard.
-	Falls Trockenkanäle merklich Luft in die Produktionshalle blasen, dies dem FM melden.
Dekorablösungen	Primer sichtbar vollflächig auftragen, Topfzeit einhalten

#### Hinweise zur energiesparenden Nutzung der (konvektiven) Trockeneinheiten

- Restwärme-Nutzung: Restwärme im Produkt aus dem Extrusionsprozess durch geeignete Kühlrinnenlänge und Einstellung der Düsen hilft, die erforderliche Trocknungstemperatur in der nachfolgenden Dekorstrecke zu senken. → Restwärme lässt sich aufgrund der Wärmespeicherung am besten bei mittelstarken und starken Kantenbändern nutzen.
- Anströmunggeschwindigkeit: Durch hohe Strömungsgeschwindigkeit in den Trockenkanälen (z.B. Umluft statt Zu- und Abluft) kann die benötigte Temperatur der Trockenluft und damit der Energieverbrauch abgesenkt werden.
- Vermeidung von Verstopfungen, Engstellen und scharfen Umlenkungen: Sieb (Abluftseite) und Filter (Ansaugseite) regelmäßig kontrollieren und reinigen oder austauschen lassen.

Luftstrom zur Trocknerbelüftung ohne Verdrückungen der Schläuche, ohne Engstellen durch Verschmutzungen und ohne ungünstige Rohr- und Abzweigstück-Geometrien führen.

- Vermeidung von Fehleinstellungen: (z.B. Schleusenbleche zu weit offen): Zu weit aufgeschobene Schleusen bewirken oft statt einer Durchströmung des Kanals ein Herausdrücken von heißen und lösemittelbeladenen Dämpfen in die Halle oder in die Druckwerke und Wärmeverluste.
- Kein unnötiger Anschluss von Kühlkanälen an die Absaugventilatoren: 1 Absaugventilator reicht gemäß Auslegung für die Abluftmenge aus 6 Trockenkanälen.
- Vermeidung von Undichtigkeiten an Rohren und Schläuchen: Defekte Kupplungsschellen, Löcher, Durchbrüche, Risse, n.i.O. Passungen

#### 110. Fonddruck und Dekordruck (Tiefdruck incl. Passerdruck und Digitaldruck (DD))

Gefahren:















## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Handschutz Augenschutz Einzugsgefahr Schneidgefahr Brandgefahr Ex-Gefahr

- Verletzungsgefahr: Finger weg von rotierenden Teilen! Bei Walzen- und Rakelwechsel, Rakelhalterung vor Walzenwechsel demontieren; für Ordnung sorgen.
- Rakelwechsel: Nur mit Spitzzange; bei neuen Mittarbeitern Schnittschutzhandschuhe (z.B. UVEX C300) beim Rakelhandling verwenden.
- Rüst-, Kontroll- und Reinigungarbeiten: Nur mit Schutzbrille / Handschuhen / Hilfsmitteln (Pinsel)!
- Explosionsgefahr und Lösemitteldämpfe: Zündquellen fernhalten! Auf iO-Erdungen und zugelassene antistatische Ausrüstung, Werkzeuge achten. Nur mit zugelassenen leitfähigen Schuhen an der Anlage arbeiten. Abdeckhaube geschlossen halten; Absaugung nicht blockieren. Verschüttete Farbe sofort aufnehmen.

#### 110.1 Fonddruck und Dekordruck (Tiefdruck incl. Passerdruck)

#### Aufbau/Funktion:

- Standard: 3-Walzen Prinzip (indirekter Auftrag), Umfangsgeschwindigkeiten synchron zum Produktlauf. Der Farbauftrag erfolgt von oben.
- Lagerung der Druckwalzenachsen: einseitig (fliegend)
- Auftrag auf das Kantenband: von oben
- Druckzylinderfixierung: Adapterscheiben (1); nur in Ex-Zonen zugelassene Werkzeugen verwenden.
- Druckwalzendrehung: neuere Strecken verfügen über elektrische Einzelantriebe, ältere über Zentralantrieb mit Königswelle.
- Gummiwalzen- (Übertragungswalzenlagerung): starr (ohne Hub).
- Zustellbewegungen (2), (3) von Gravur- und Gegendruckwalzen: pneumatisch (kann von Hand nach Bedarf justiert werden).
- Begrenzung und feinjustierung der Zustellbewegungen: durch Stellspindeln.
- Verteilung des Beschichtungsmediums auf der Gravurzylinder: mittels freigegebener Rakelaufnahmen und Rakelbleche (4).
- Rakelbmontage: zur Begrenzung der Durchbiegung erfolgt Einspannung in definierter Länge und Abstützung mittels Metallplatte.
- Rakeloszillation: Rakel werden idR für gleichmäßigere Abnutzung auf der Gravurzylinderfläche axial hin und her bewegt.
- Druckwerkabsaugung: zur Sicherheit/ Begrenzung der Ausbreitung von Lösemitteldämpfen erfolgt Sensorüberwachung

Sollprozess: Im Standard vorgegebene Walzendurchmesser und Adaptionmaße mit Toleranzen sind einzuhalten.

Bei mittlerem Walzenandruck muss ein vollflächiges, gleichmäßiges Andruck- und Auftragsbild erkennbar sein.

Druckwerke sind mit überwachter Applikationsraumentlüftung (ca 100m³/h) zu betreiben.

Königswellendruckwerke: Max. 70mm Artikelbreite, Servodruckwerke (ggf. nach Anpassung): Max 104mm Artikelbreite.

Auffangwannen sollen für einfacheres Rüsten, bessere Bedienbarkeit und Reinigbarkeit absenkbar und leicht aushängbar ausgeführt sein.

**Rüsten:** Aufbau der Walze an Druckstation: Korrekte Druckzylinder- und Rakelmontage ist für eine sichere Beschichtung wichtig. Bestückung mit Schutzhülle falls keine Fangvorrichtung vorhanden! Walzenachsen und Rakelschneiden: Müssen möglichst parallel und mit geringen Rundlauftoleranzen ausgerichtet und montiert sein.

Gegendruckwalze: Lauffläche unbeschädigt und sauber?

Prüfpunkte:

Schöpfzylinder (Rasterwalze/Dekorwalze):	Raster ohne Riefen, unbeschädigt und sauber, Auftragsmengen und Dekor-Ausfall gemäß GWM?
Gummizylinder:	Lauffläche sauber, unbeschädigt ohne Einlaufspuren, Aufquellung und, oder Verfärbung?
Gegendruckwalze	Breite iO?, Oberfläche iO?
Rakel	Verschleißzustand iO?, Oszillation iO? Andruck gering? Kerben? Streifenbildung auf RAWA, Oszillierung i.O.? Verbogen?
Walzenandrücke	Nur so hoch, wie für gleichmäßige vollflächige Walzenbenetzung nötig.

2959DE A guer 09.19 Blatt 20 von 49

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

### Freigegebene Ausrüstung und Einstelldaten:

Rasterwalze oder Dekorwalze sowie Gummiwalzen:

Rakelhalterung /Farbverteiler:

MDC- Rakelblechzuschnitte:

Pneumatischer Rakelandruck (bis 35m/min):

Für Dünnkante (< 1mm):</li>

Gummiwalzen

- Fonddruck:

- Metallic / Dekordruck gewölbte Kantenbänder:

- Dekordruck, ebene Kantenbänder:

Druckwerk-Absaugung (ca 100m³/h)

Aufbau gemäß Druckanweisung sh nebenstehende Beschreibung VA. Blechstärke 0.2 ± 0.05mm

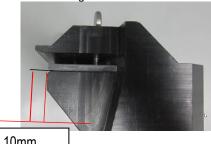
 $1.5 \pm 0.5$  bar

passende Gegendruckringe einsetzen

Gelb, Grau 30 ShA Gelb, Grau 30 ShA Schwarz, 60 ShA

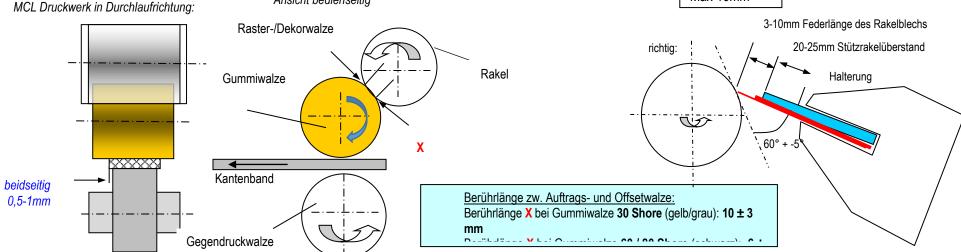
Wirksamkeit der Absaugung (z.B. mit Papierstreifen) prüfen

# Neue Rakelhalterung Farbverteiler: Das Spannblech(Stützrakel) schließt bündig mit dem Farbverteiler ab, das Rakel steht genau 10mm vor.



Max 10mm

## Walzenanordnung: MCL Druckwork in Durchlaufrichtung: Ansicht bedienseitig



#### Einstellen:

- Zustellbewegungen von Gravur- und Gegendruckwalze: pneumatisch (Druckeinstellung möglichst 3-4 bar, nur bei Bedarf mehr).
- Begrenzung der Zustellbewegung / Feineinstellung: Die Spindeln sollen zugefahren immer auf definierten Anschlagpunkt (nicht in Leerlauf) einjustiert sein.
- Rakelandruck: 1.5 ± 0.5bar.

Achtung: hoher pneumatischer Andruck ohne Hubspindeleinsatz wegen ggf. zu hoher Antriebsmotorlasten vermeiden

Der Pneumatikdruck darf aber auch nicht so schwach eingestellt sein, dass sich Gravurwalze, Gegendruckwalze oder Rakel von selbst abheben und Dosierschwankungen verursachen.

• Eine korrekte Druckzylinder- und Rakelmontage ist für eine sichere Beschichtung wichtig. Walzenachsen und Rakelschneiden sollen möglichst parallel und mit geringen Rundlauftoleranzen ausgerichtet und montiert sein.

2959DE A quer 09.19 Blatt 21 von 49



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

- <u>Einstellkontrolle 1:</u> Mit den Stellspindeln Gegendruckwalze und Gravurwalze so weit abdrücken, dass ohne Medium gerade kein Kontakt mehr zwischen den Walzen gegeben ist. Die Lichtspalte zwischen Gravurwalze und Offsetwalze sowie Gegendruckwalze und Offsetwalze müssen ohne Last parallel und ohne erkennbare Keilform verlaufen, ggf. Spalteinstellung mit Papierstreifen.
- <u>Einstellkontrolle 2:</u> Mit den Stellspindeln Gegendruckwalze und Gravurwalze so weit abdrücken, dass mit Medium gerade Kontakt/Benetzung zwischen den Walzen gegeben ist. Die vollflächige Walzenbenetzung von Gravurwalze und Offsetwalze soll schon bei mäßigem Andruck gegeben sein; möglichst guter Rundlauf ist durch Verwendung einwandfreier Adapter, saubere Montage der Druckzylinder und guten Wartungszustand der Druckwerke sicherzustellen.
- <u>Einstellkontrolle 3:</u> Bei mäßiger Last dürfen die Druckwerkslager oder Achsen nicht nachgeben, d.h. es darf kein keilförmiger (sich auf der Bedienseite öffnender) Lichtspalt entstehen.

#### Fertigung:

Dekor- und Rasterwalzen nicht trocken laufen lassen! Während der Produktion Druckwerkhauben geschlossen halten, Absaugung nicht blockieren und Zusetzungen rechtzeitig entfernen lassen.



laufend: Übertrag / iO Andruck Gummiwalze an Kantenband nach visueller Auftragsbeurteilung

#### Sollprozess:

Im Standard vorgegebene Walzendurchmesser und Adaptionmaße mit Toleranzen sind einzuhalten.

Bei mittlerem Walzenandruck muss ein vollflächiges, gleichmäßiges Andruck- und Auftragsbild erkennbar sein

Druckwerke sind mit überwachter Applikationsraumentlüftung (ca 100m³/h) zu betreiben.

Königswellendruckwerke: Max. 70mm Artikelbreite, Servodruckwerke (ggf. nach Anpassung): Max 104mm Artikelbreite

Auffangwannen sollen für einfacheres Rüsten, bessere Bedienbarkeit und Reinigbarkeit absenkbar und leicht aushängbar ausgeführt sein.

Farbkühlung sollen wo vorhanden angeschlossen sein und genutzt werden.

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Dekorfehler	Gewählter Dekorwalzenbereich iO?, lfd. Urmustervergleich; Versorgung iO? Farbverteiler iO? Wannenposition iO? Antrocknungen? Pumpleistung i.O.?
Farbabweichung	Prüfung ob niO Farbmischung ursächlich ist; Prüfung, ob Fonddruck vorhanden ist
Dekorbild unvollständig oder unscharf	Kontrolle von Farbverteilung, Walzenzustand, Rakelanspülung und Umpumpfunktion, Kontrolle der Walzenandrücke
Längsverzug	Kontrolle der Position der Einlaufführungen
Farbspritzer	Umpumpleistung reduzieren
Andruck auf Produkt einseitig schwächer	Kontrolle, ob Raumform oder Walzenspalt niO ist (Kontrolle visuell oder durch Papierstreifentest
Dekorbild beschädigt	Rakel iO? Antrocknungen von Farbe am Halterungsaufbau / Ablaufblech / Auffangbehälter?
	Prüfung, ob Gummiwalzenflächen sauber, unbeschädigt ohne Einlaufspuren (Riefen), Aufquellung und, oder Verfärbung
	Wannenposition, Antrocknungen, Pumpleistung kontrollieren/korrigieren
Auftrag unzureichend / ungleichmäßig	Prüfung, ob Walzenrundlauf und Rakeleinstellung i.O.

Passerdruck

2959DE A quer 09.19 Blatt 22 von 49



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

**Aufbau:** Beim Aufdrucken von Motivelementen im <u>Passerdruck</u> kommt es auf die exakte Stellung der Druckwalzen zueinander an. Über die Pfeiltasten der einzelnen Bedienkästen kann man nun den Druck vor oder zurücksetzen. Wenn die Dekorwalzen nicht genau die richtigen Positionen zueinander haben, erscheint das Druckbild verschwommen oder farblich niO.

**Rüsten / Justierung:** Da die benötigte Walzenpositionierung oft nicht aus den Motivelementen erkennbar ist, sind am Rand der Walzen neben Farbkeilen fadenkreuzähnliche Markierungen für die Passereinstellung eingraviert. Die Walzen werden mit der richtigen Laufrichtung und möglichst genau in der korrekten Winkelposition montiert. Passerdruck erfordert nicht abgedrehte Gummiwalzen, i.O. Abzugsbänder/-Rollen mit i.O.-Zustand und –Spannung voraus!

Fertigung: Durch Korrekturen während des Bedruckens (z.B. durch Temperaturanpassungen, verändernde Bahnspannung, geänderte Laufgeschwindigkeiten) können Passer-Verschiebungen auftreten. Wenn die Dekorwalzen nicht genau den richtigen Stand zueinander haben, erscheint das Druckbild verschwommen, unscharf oder mit Farbverschiebungen und wirkt sich qualitätsmindernd aus. Durch rechtzeitiges Eingreifen und vorsichtige Korrektur der Druckwerkeinstellungen kann der Fehler ggf. ohne n.i.O. Produktion behoben werden.

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Farbfehler	Prüfung ob eine Dekorverschiebungen oder niO Farbmischung ursächlich ist, entsprechende Korrektur
Dekorverschiebungen	Korrektur durch "schneller / langsamer" an den Druckwerken von Servostrecken; Verstellweg alte Strecken (Königswellendruckwerke): 62 mm
	Passerdruck erfordert iO-Zentrierungen und Lagerungen
	Passerdruck darf an Königswellenstrecken nur mit eingekuppelten Druckwerken erfolgen.

110.2 Digitaldruck (DD), Bedruckung im Ink Jet Verfahren

Sh A 7516 "Arbeitsanweisung für Kantenbandnachfolge mit digitaler Dekoreinheit nach Z.Nr.: 16183 (DD-Inline)", Anlage 2

## 112. Pumpkreisläufe (für Lösemittel-Druckfarben)

#### Gefahren:













Einzugsgefahr Schneidgefahr Brar

Ex-Gefal

Zündquellen fernhalten! leitfähige Schuhe! Erdungen iO? Kontrolle+Reinigung nur mit Schutzbrille und Handschuhen

Funktion: Pumpkreisläufe für Farben sind als mobile Einheiten dezentral an den einzelnen Strecken realisiert.

**Bereitstellung:** Das Bereitstellen der benötigten Farben gemäß Laufzettel erfolgt aus dem Farbhaus. Die Zuständigkeit für die korrekte Bereitstellung und die Zusammensetzung des Vorrats liegt in der Regel nicht nicht beim Operator

2959DE A guer 09.19 Blatt 23 von 49

# REHAU

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Rüsten: Pumpen (falls vorhanden mit Kühlung) anschließen und das Umpumpen sowie die pneumatischen Rührwerke spritzfrei einstellen.

Einstellung: Für rechtzeitige Nachbestellung benötigter Mengen und Farbkorrektur an der Strecke ist in der Regel der Operator verantwortlich.

#### Farbeinstellung ohne Härter:

Für eine korrekte (walzentyp- oder farbabhängige) Viskositätseinstellung sind die Druckanweisung und Vorgaben gemäß Laufzettel zu beachten.

Zur Viskositätseinstellung nur zugelassene Verdünnungen und nach Bedarf zugelassene Verzögerer.

Befüllen und Inbetriebnahme der Umlaufbehälter, Farbeinstellung nach freigegebenem Musterfächer des Werkes.

Die Viskosität von Druckfarben wird mit einem 6 mm "Tauchauslaufbecher" und einer Stoppuhr bestimmt. Zur Messung wird die Düse zugehalten und der Auslaufbecher randvoll gefüllt.

Zeitgleich mit dem Öffnen der Düse wird eine Stoppuhr gestartet und die Zeit gemessen, bis der Flüssigkeitsstrom das erste Mal abreißt.

Nach Farbkorrekturen muss abgewartet werden, bis der Vorrat und Umlauf vollständig durchmischt ist und keine Schlieren mehr zeigt, bevor weitere Schritte unternommen werden.

#### Farbeinstellung mit Härter:

Wenn gemäß Staka Härterzugabe (wegen Wasserdampfbeständigkeit) nötig ist, die Farbeinstellungen zunächst ohne Härter durchführen. Nur die voraussichtlich benötigte Farbmenge mit Härter mischen. Für die Auftragsgröße nicht benötigte Farbmenge vor der Härterzugabe ablassen und danach entsprechend der Messstab-Anzeige der Farbmenge 3% Härter gemäß Beschreibung hinzufügen:

- 1. Druckluft für Rührwerk abschalten (verfälscht ansonsten den Messwert)
- 2. Behälterdeckel öffnen und den Messstab mittig und senkrecht bis zum Anschlag auf dem Behälterboden eintauchen
- 3. Messstab ziehen, Füllmenge und benötigte Härtermenge ablesen, danach den Stab sofort reinigen
- 4. Rührwerk nach der Härterzugabe unbedingt wieder in Betrieb nehmen

Max. zulässige 2K-Verarbeitungszeit: 10 Stunden Jede Anmischung mit Datum und Uhrzeit in Liste oder QM-Modul dokumentieren!

**Fertigung:** Die Farbe im Versorgungskreis je nach System dauernd oder in Intervallschaltung umpumpen. Umlauf spritzfrei einstellen. i. O. Viskosität (Fließfähigkeit der Druckfarbe) ist erkennbar an sauberem und kontinuierlichen Abfließen am Rakel (kein Abtropfen). Bei zu hoher Viskosität (zu langsames Fließen) können die Übertragung (Dekor-Abbildung) und die Beschichtungsgleichmäßigkeit (z.B. bei Metallic) leiden. Bei zu niedriger Viskosität wird die erforderliche Deckkraft nicht erreicht.



Füllmenge auftragsbezogen ermitteln. Füllstand min. 1,1 L bis max. 5,0 L

Fertigungsunterbrechung/Fertigungsende; Spülung: Besonders bei Härtereinsatz die Pumpeneinheiten rechtzeitig zum spülen geben (Reinigungsraum).

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Dekor- "Aussetzer	Umlaufmenge und Pumpenfunktion überwachen und ggf nachjustieren (nicht einwandfrei arbeitende Pumpen wechseln)
Raue bzw. löchrige Rasterabbildung",	Viskosität zu hoch oder Antrocknung

2959DE A quer 09.19 Blatt 24 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

## 115. Dekortrocknung

#### Gefahren:









El. Spannung Ex-G

Ex-Gefahr

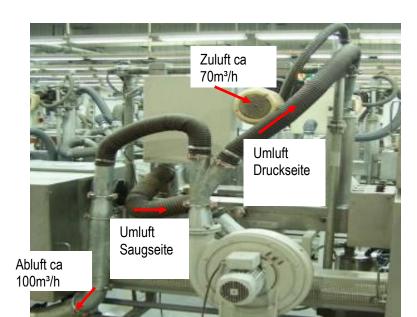
neilse Flachen

Umluft- (Kühl-) Kanäle ohne Abluftanteil nur zusammen mit beheizten Trocknungskanälen verwenden.

**Funktion:** Erwärmter Zuluftanteil (ggf mit Umluft) wird von oben und entgegen der Produktlaufrichtung über die zu trocknende Bandoberfläche zum Abluftrohr geleitet. Für stabile Trocknungsleistung und zur Vermeidung von Lösemittelgeruch muss über die Produktdurchlässe etwas Hallenluft angesaugt werden.

**Einstellung:** Höheneinstellung des Farb- Trockenkanals und der Einlaufführungen erfolgt so, dass das Band in mittlerer Höhe verläuft und möglichst keine nasse Farbe an den Blechen und Produktführungen abgestreift wird. Trocknertemperaturen nach Staka, wenn keine Stakavorgabe vorhanden:

Lufttemperatur für Lösemittel-Farben (1m-Trockner): 50°C ± 30°C (Fond- und Dekordrucke)



Die benötigte Trocknungstemperatur ist von der Güte der Kanalbelüftung, der Bandlaufgeschwindigkeit, Beschichtungsstärke, Farbrezeptur und Restwärme im Band abhängig.

Keine Schutzbleche und Isolierungen entfernen!

Trockenkanal nur bestimmungsgemäß und mit

Heiße Oberflächen nicht berühren!

iO-Abbsaugung betreiben.



1x/Schicht: Anzeigenkontrolle

# <u>Sollprozess:</u> Aufklappbarer Kanal und Umlufttrocknung mit fest eingestelltem Zu- und Abluftanteil (Blende oder Klappe) sind Standard. Beim Öffnen wird die Beheizung unterbrochen.

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Längsverzug	Mittigen Banddurchlauf sicherstellen, kein Verdrücken des Bandes zwischen den Führungen
Trocknungsergebnis niO	Trockenkanal (einschließlich Sieb in Abluftleitung) auf Verschmutzungen bzw. iO Belüftungseinstellung prüfen lassen
Dekorbeschädigungen	Druckfarbe muss vor dem Wickeln iO trocken sein. Falls Trockenkanäle merklich Luft in die Produktionshalle blasen, dies dem FM melden.

#### 120. ABS-Haftvermittlerbeschichtung (wo laut Staka / Laufzettel gefordert)

#### Gefahren:











Version Assistenzsystem 13.08.2020



Handschutz Augenschutz Einzugsgefahr Schneidgefahr Brandgefahr Ex-Gefahr

- Finger weg von rotierenden Teilen! Verletzungsgefahr bei Walzen- und Rakelwechsel, Rakelhalterung vor Walzenwechsel demontieren.
- Rakelwechsel: nur mit Spitzzange! bei neuen Mittarbeitern Schnittschutzhandschuhe (z.B. UVEX C300) beim Rakelhandling verwenden.
- Kontrolle und Reinigung: nur mit Schutzbrille / Handschuhen /Hilfsmitteln (Pinsel)!
- Lösemitteldämpfe + Explosionsgefahr: Zündquellen fernhalten! Auf Erdungen und zugelassene antistatische Ausrüstung + Werkzeuge achten.
- Funkenerzeugumg: Nur mit zugelassenen leitfähigen Schuhen, vorgegebener Kleidung und vorgesehenen Erdungen an der Anlage arbeiten.
- Anlagenbelüftung: Druckwerke nur mit iO Absaugung und -wo vorgesehen- mit Luftmengensensor betreiben.

Ggf. an Absaugöffnung unten im Druckwerk die Absaugwirkung z.B. mit flach aufgelegtem Papierstück oder zugelassenem Messgerät prüfen.

#### Aufbau/Funktion:

- Standard: 3-Walzen Prinzip (indirekter Auftrag), Umfangsgeschwindigkeiten synchron zum Produktlauf.
- Lagerung der Druckwalzenachsen: einseitig (fliegend)
- Haftvermittlerauftrag auf das Kantenband: von unten (2.Schicht dient zur Versiegelung der 1. klebrigeren HV-Schicht)
- Druckzylinderfixierung: Adapterscheiben (1); nur in Ex-Zonen zugelassene Werkzeugen verwenden.
- Druckwalzendrehung: neuere Strecken verfügen über elektrische Einzelantriebe, ältere über Zentralantrieb mit Königswelle.
- Gummiwalzen- (Übertragungswalzenlagerung): starr (ohne Hub).
- Zustellbewegungen (2), (3) von Gravur- und Gegendruckwalzen: pneumatisch (kann von Hand nach Bedarf justiert werden).
- Begrenzung und feinjustierung der Zustellbewegungen: durch Stellspindeln.
- Verteilung des Beschichtungsmediums auf der Gravurzylinder: mittels freigegebener Rakelaufnahmen und Rakelbleche (4).
- Rakelbmontage: zur Begrenzung der Durchbiegung erfolgt Einspannung in definierter Länge und Abstützung mittels Metallplatte.
- Rakeloszillation: Rakel werden idR für gleichmäßigere Abnutzung auf der Gravurzylinderfläche axial hin und her bewegt.

Sollprozess: Im Standard vorgegebene Walzendurchmesser und Adaptionmaße mit Toleranzen sind einzuhalten.

Bei mittlerem Walzenandruck muss ein vollflächiges, gleichmäßiges Andruck- und Auftragsbild erkennbar sein.

Druckwerke sind mit überwachter Applikationsraumentlüftung (ca 100m³/h) zu betreiben.

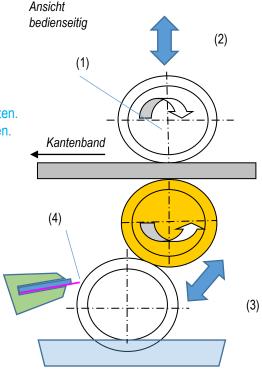
Hinweis: bei zu starker Absaugung findet bei geschlossener Druckwerkhaube rasch Antrocknung auf der Übertragungswalze oder Fadenbildung statt

Königswellendruckwerke: Max. 70mm Artikelbreite

Servodruckwerke (ggf. nach Anpassung): Max 104mm Artikelbreite

Auffangwannen sollen für einfacheres Rüsten, bessere Bedienbarkeit und Reinigbarkeit absenkbar und leicht aushängbar ausgeführt sein.





2959DE A quer 09.19 Blatt 26 von 49

# REHAU

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Rüsten: (Freigegebene Ausrüstung (Vorgaben in Staka / Laufzettel beachten):

- Rasterwalze: 1630 (Logo) für Dekor und 867 (Logo und Designo-Schriftzug).
- Gummiwalze: 30 Shore A (gelb / grau) mit Zentrierung Ø 114mm; Außendurchmesser 151,2mm (min. 149,5mm)
- Gegendruckwalze: Für Dünnkante (< 1mm) genau zur Kantenbandbreite passende (ggf. gummierte) Gegendruckringe verwenden.
- Rakel: MDC-Rakelblechzuschnitte; beschädigte, abgenutzte Rakel und Walzen rechtzeitig wechseln (> Spitzzange, Schnittschutzhandschuhe verwenden)
- Walzen und Rakel: möglichst parallel und mit geringen Rundlauftoleranzen ausrichten / montieren.

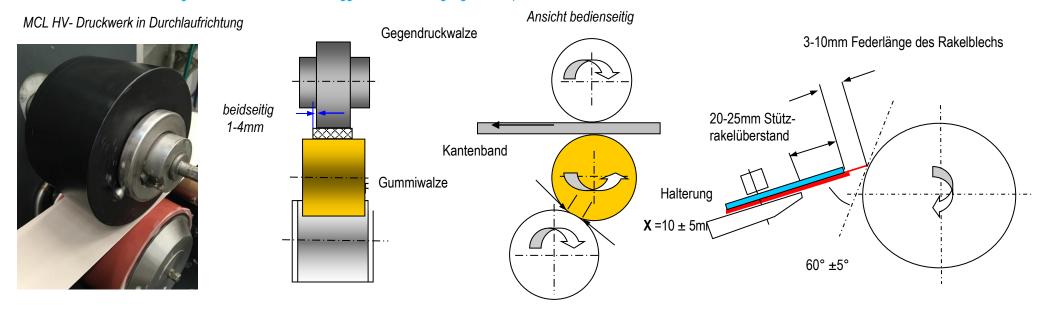
#### Einstellen:

- Zustellbewegungen von Gravur- und Gegendruckwalze: pneumatisch (Druckeinstellung möglichst 3-4 bar, nur bei Bedarf mehr).
- Begrenzung der Zustellbewegung / Feineinstellung: Die vorgesehenen Spindeln sollen immer auf einen definierten Anschlagpunkt einjustiert sein, d.h. sollen sich bei zugefahrenem Druckwerk nicht im Leerlauf (d.h. nicht leichtgängig) drehen lassen.

Achtung: hoher pneumatischer Andruck ohne Hubspindelbegrenzung führt zu hohen Antriebsmotorlasten und ist zu vermeiden

Der Pneumatikdruck darf aber auch nicht so schwach eingestellt sein, dass sich Gravurwalze, Gegendruckwalze oder Rakel von selbst abheben und Dosierschwankungen verursachen.

- Pneumatischer Rakelandruck: :2,5 ± 0,5 bar
- Walzenrundlauf: Gleichmäßiges Andruckbild einzustellen, ggf. KorrekturReinigung der Adaption



2959DE A guer 09.19 Blatt 27 von 49

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

## Einstellung der Übertragungsmenge:

Neben Gravurtyp, Verschleißzustand und Sauberkeit der Rasterwalze und Rakelandruck sind auch der Andruck zwischen Gravur- und Gummiwalze und der Andruck der Gummiwalze auf das Produkt für Auftragsmenge und die gleichmäßige Verteilung wichtig.

• Für einen sicheren Auftrag ist es vorteilhaft, im Walzenspalt mittels Andruckjustierung einen erkennbaren HV- Vorrat (eine Wulst) einzustellen (siehe Bild rechts).

Achtung: Vorratsbildung Fließen im Walzenspalt verursacht (nur) für schmale Bänder eine Erhöhung der Auftragsmenge.

 Zu hohe Anpressung zwischen den Walzen bewirkt ein Abfließen über die Ränder, einen nicht parallelen Walzenspalt (Achsbiegung) und damit eine Verringerung der Auftragsmenge und Verschleißerhöhung.





Fertigung: Verschmutzungs- und Verschleißüberwachung ist wichtig. Rasterwalzen nicht trocken laufen lassen! Im Arbeitsbereich zugesetzte Walzen sofort austauschen! Regelmäßige Überwachung der Auftragseinheit und ggf. Korrektur bei Antrocknungen. Während der Produktion Abdeckungen und Druckwerk-

hauben möglichst geschlossen halten. Absaugung nicht blockieren und Zusetzungen rechtzeitig entfernen oder entfernen lassen.



- Je Fertigungsbeginn oder bei Walzenwechsel Berührlängen zwischen Auftrags-und Gummiwalze prüfen
- 4x/Schicht: Entfernen von Krümeln / Krusten / Aufschäumungen auf Walzen, Rakel, Führungen und Wanne
- 2x/Schicht: Gummiwalzen auf Einlaufspuren, Aufquellung/ und Beschädigung prüfen?
- 2x/Schicht: Prüfung von Rakelaufbau, Anspülung, Funktion der Rakeloszillation, Wirksamkeit der Absaugung (z.B. mit Papierstreifen)
- Bei **Einschicht-HV** ist die Rasterwalze mindestens 2-mal pro Woche zu wechseln / zu reinigen (Ultraschall + Hochdruck).



Sollprozess: Druckzylinderdurchmesser, Rakeltyp, Rakeleinspannlänge und Rakelwinkel

Die Aufheizung des Haftvermittlerumlaufes und damit hohem LM-Verbrauch sowie Antrocknungen soll durch Nutzung der Wasserkühlung des Umlaufes begrenzt werden Materialanhaftungen an der Gummiwalze müssen vor der Entstehung von Fehlstellen (z.B. durch Abheben von der Rasterwalze) abgereinigt werden oder die Gummiwalze ist zu tauschen.

Hautbildung und Verkrustung in der Umlaufwanne ist zulässig, solange diese nur die Verdunstung behindert und keine Rückstände und Abzeichnungen auf dem Produkt ergibt. Ein Anschlitzen von Rakeln zur Verbesserung der Gummiwalzenbenetzung bzw.zur Vermeidung von Antrocknung auf der Gummiwalze ist untersagt.

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Auftragsmenge zu gering	Andruckverhältnisse Antrocknungen und Reinigungszustand der Walzen prüfen
Auftragsmenge zu ungleichmäßig	Walzenrundlauf herstellen, Füllmengen und Pumpkreislauf prüfen
Auftragsmenge zu hoch (Verblockung/Trocknungsproblem)	Rakelstellung, Verschleißzustand, Verschmutzungszustand und Walzenandrücke prüfen
(HV-)Abzeichnungen auf der Kantenband-Sichtseite	Anhaftungen auf der Gegendruckwalze abreinigen,

2959DE A quer 09.19 Blatt 28 von 49



## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Anhaftungen/Verblocken zwischen HV- und Lackseite	Gegenwickeln, ggf. Härtungseinstellung, Trocknungstemperaturen und Schichtstärken korrigieren.
Haftvermittlerkrümel in den fertigen Bunden	Sauberkeit Führungen und Trockenkanäle herstellen

#### 125. Haftvermittlertrocknung ABS-HV

Vorgaben siehe Punkt 100.

#### 128. Vorreinigung für SHGL und Gloss (wo vorhanden)

Vorreinigung (an zuvor spannungslos geschalteten Anlagenteilen): Während der Produktion soll möglichst wenig Abrieb in den nassen Lack (Umlauf und auf Artikeloberflächen gelangen. Deshalb ist ggf. vor der SHGL-oder Gloss Fertigung iO-Sauberkeitszustand an der Strecke sicherzustellen. Hilfsmittel: Staubsauger, Staubbindetücher, Pinsel, ggf. weitere. Schmutz/Staub an / auf Abblaskammern, Aktivierung, Abzügen, Trocknern; Schneidanlagen, Randbeschnittskrümlern, Gestellen, Schaltergehäusen, Führungen Reinigungsgeräten, und sonstigen Anlagenteilen (auch Schaltkästen) im Bereich der Bandführung muss gründlich entfernt werden. Luftstrom von Nachbarstrecken

und Zugluft (z.B. durch geöffnete Hallentore) zu produzierenden SHGL-Fertigungslinien vermeiden.

#### Artikel-Grobreinigung (Kap 354 und Kap 358):

(Staubfangbürsten / Absaugungen / Deionsierung) für SHGL vorbereiten.IO-Funktionsfähigkeit prüfen; Bei fehlender Saugleistung Staubbehälter leeren und Filter reinigen / reinigen lassen. Den Deionisierkopf mit Abstand von ca 5mm zur Artikeloberfläche fixieren, danch Ionisierung mit Absaugung einschalten.

Artikel-Feinreinigung (Kap 354):\_Vorrichtung bzw. die vorgesehenen Silikonpads bei Bedarf mit zugelassenen, fusselfreien Hilfsmitteln (Pinsel, Lappen), Lösemitteln säubern und für Einsatz für SHGL vorbereiten. Staubbindetuch (Fa Würth) vorsichtig und unter sauberen Umgebungsbedingungen nur soweit wie nötig auffalten, dann mehrlagig mittels Klemmplatte / Klemmschrauben über einen Silikonmantel spannen (sh Bild). Die Einheit wird dann mit Stretchfolie eingewickelt bereitgestellt. Erst unmittelbar vor Zuschaltung des SHGL Lackauftrags werden 1-2 Halterungen mit dem Staubbindetuch mit geringem Andruck (2x Abdrückschrauben unten) mit Adapterplatte im Uhrzeigersinn gekippt auf die zu reinigende Oberfläche gesetzt. Die Reinigungsaufsätze können dann bei Bedarf durch Drehbewegung gegen den Uhrzeigersinn in zwei weiteren Winkelstellungen mehrfach verwendet werden, bevor das Tuch dann ausserhalb der Strecke zu tauschen ist. Bei gleichzeitiger Verwendung von 2 Reinigungseinsätzen kann die Wirkung verstärkt oder der Austausch eines Tuches unterbrechungslos ausgeführt werden.

-Filterdecke (Kap 354): Wo vorhanden, ist für SHGL- und/oder Glossfertigungen die Versorgung des Applikationsbereichs mit gefilterter Raumluft (von oben) zuzuschalten. Die Reinraumeinheit wurde für die Anforderungen von SHGL(Superhochglanz) und Mirrorgloss hinsichtlich Staubfreiheit für die KMR-Strecke konzipiert. Es wurde der Bereich der Nachfolgestrecke von Kap 354 ab Produktreinigung vor dem Lackwerk bis zum Produktaustritt aus der zweiten (LH6-) UV-Härtungseinheit mit einer Staubabschirmung und gesonderten Belüftung über Filterdecke ausgestattet. Die Belüftungsmodule der Filterdecke werden für SHGL zugeschaltet. Nicht bestimmungsgemäße Verwendung ist untersagt.

Die Ventilator-Filter Module (Kap 354) benötigten nur selten Wartungsarbeiten. Regelmäßiges Reinigen/Wechseln der Vorfilter ist erforderlich.

Eine Reinigung der Streifenvorhänge soll bei Bedarf mit milden wässrigen Reinigern erfolgen. Trockenreinigung mit mechanischen (scheuernden)

Hilfsmitteln sowie eine Behandlung mit Lösungsmitteln oder ätzenden Substanzen ist untersagt.

130. UV-Lack Auftrag





2959DE A guer 09.19 Blatt 29 von 49

# REHAU

## Version Assistenzsystem 13.08.2020

#### Gefahren:















Finger weg von rotierenden Teilen!

Rakelwechsel nur mit Spitzzange!

- Kontrolle und Reinigung:
- Lösemitteldämpfe + Explosionsgefahr:
- Funkenvermeidung:
- Augen-und Hautkontakt zu UV-Lack meiden! wechseln.
- Anlagenbelüftung sicherstellen: Papierstück

Verletzungsgefahr → Rakelhalterung vor Walzenwechsel demontieren.

Schnittschutzhandschuhe (z.B. UVEX C300) verwenden.

Schutzbrille/Handschuhe/Hilfsmitteln (Pinsel)! Bei laufenden Walzen nur abstandgebende Hilfsmittel (Pinsel) erlaubt

Zündquellen fernhalten! Auf Erdungen und zugelassene antistatische Ausrüstung + Werkzeuge achten.

Nur mit zugelassenen leitfähigen Schuhen, vorgegebener Kleidung und vorgesehenen Erdungen an der Anlage arbeiten.

Augen ggf. sofort und ausgiebig mit Dusche und vorgesehener Spüllösung oder unter Wasser spülen, benetzte Kleidungsstücke rasch

Druckwerke nur mit iO Absaugung und -wo vorgesehen- mit Luftmengensensor betreiben. Ggf die Absaugwirkung z.B. mit flach aufgelegtem

oder mit zugelassenem Messgerät Absaugöffnung prüfen.

#### Aufbau/Funktion:

• Die Lackwerke für RAUKANTEX funktionieren im 3-Walzen Prinzip (indirekter Auftrag von oben). Standard ist Reverslauf (1,5:1,0), Ausnahmen siehe Stammkarte / Laufzettel. Druckwalzendrehung erfolgt bei neueren Strecken über elektrische Einzelantriebe, bei älteren über Zentralantrieb mit Königswelle.

• Die Druckwalzen sind einseitig (fliegend) gelagert; die Druckzylinderfixierung erfolgt mittels Adapterscheiben; nur in Ex-Zonen zugelassene Werkzeugen verwenden. Mittels (freigegebener) Rakel eingespannt in Rakelaufnahmen erfolgt die Verteilung des Beschichtungsmediums auf der Gravurzylinder.

• Die Gummiwalzenlagerung ist starr (ohne Hub). Gravur- und Gegendruckwalzen werden pneumatisch bewegt und aufgesetzt.

Begrenzung der Zustellbewegungen von Gravur- und Gegendruckwalzen erfolgt je nach Bedarf durch Stellspindeln (Abdrückspindeln).

Standardlackwerke: Rakelhalterung rechts: SHGL-Druckwerke: Rakelhalter links.

#### Sollprozess:

Konstruktiv vorgesehene Druckzylinderdurchmesser, Toleranzen, Lackverteiler, Rakeltypen, Rakeleinspannlängen und Rakelwinkel sind einzuhalten (Abweichungen sind freigabebedürftig) Lösemittelhaltige Lacke dürfen nur mit Abdunstkanal vor der Aushärtung betreiben werden.

Für SHGL, Gloss und Satinlack separate Pumpen und Farbverteiler vorsehen/einsetzten.

Bei Einsatz von UV-Lacken sind Augenspülvorrichtungen im jeweiligen Fertigungsbereich ständig betriebsbereit zu halten.

Bereitstellung (gemäß Druckanweisung / Laufzettelvorgabe, ggf. "Direkthaftender UV-Lack"):

Materialbereitstellung: (hier Richtvorgabe) - i. O. Aufrührzustand erforderlich!

Für Satinlack und SHGL/Gloss separate Pumpen einsetzen. SHGL/Gloss Pumpen müssen frisch gereinigt aus Reinigung kommen

Satinlack in den Umlauf wegen rascher Eindickung (sh Bild) immer nur kleinen Mengen (ca 0,5l) nachfüllen

Umlaufbehälter, Farbverteiler, Zylinder und Adapter müssen in iO-Verschleiß und Reinigungszustand (z.B. über den Farbwerkreinigungsraum) bereitsgestellt werden. Rasterwalzen nach Der Laugenreinigung nicht mit Tüchern abzuwischen, sondern nur mit Luft abzublasen. Rasterwalzen, Gummiwalzen, Staubbindetuchvorrichtung müssen staubgeschützt gelagert und bereitgestellt werden (mit PP-Folie eingestretcht. Pumpenaufbau/Farbverteiler für SHGL dürfen wegen möglicher Rückstände immer nur für SHGL verwendet werden.

2959DE A quer 09.19 Blatt 30 von 49



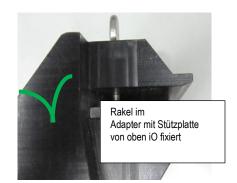
Version Assistenzsystem 13.08.2020

Rüsten: (Freigegebene Ausrüstung (Vorgaben in Staka / Laufzettel haben Vorrang, Vorgaben für Sondermatt- und Glanzeffekte siehe Punkt 150.

SHGL- Druckwerk Z.-Nr. 13617 gemäß Abschnitt 130 vorbereiten/rüsten. Vorratsbehälter und Schläuche innen und aussen vor bestmöglich sauber halten.

Ggf. mit sauberem Lappen und Reinigungsverdünnung unmittelbar vor der Produktion / Befüllung nochmals nachreinigen. Lösemittelreste vor Befüllung des Umlaufs mit SHGL möglichst vollständig ablassen.

• Gegendruckwalze: Für Dünnkante (< 1mm) gemäß Skizze zur Kantenbandbreite passende (ggf. gummierte) Gegendruckringe verwenden.
Rakelmontage: zur Begrenzung der Durchbiegung erfolgt Einspannung im Verteilerblock (sh Bild) in definierter Länge und Abstützung mittels Metallplatte.
Rakel: MDC-Rakelblechzuschnitte Blechstärke 0,2+-0,05mm; ; beschädigte, abgenutzte Rakel und Walzen rechtzeitig wechseln (→ Spitzzange, Schnittschutzhandschuhe verwenden).



- Walzen und Rakel/Rakelhalterung: möglichst parallel und mit geringen Rundlauftoleranzen ausrichten / montieren.
- Rakeloszillation: Rakel werden idR für gleichmäßigere Abnutzung auf der Gravurzylinderfläche axial hin und her bewegt.
- Für SHGL kann eine Abschalzung der Rakelbewegung bessere Ergebnisse bringen als eine zu ruckartige Bewegung

Anmerkungen: Druckzylinder- und Rakel: Eine korrekte Montage ohne Verkantungen und mit sauberen Anlageflächen ist für eine sichere Beschichtung wichtig.

Zylinder, Adapter und Rakelschneiden sollen möglichst parallel, ohne Versatz derZylinderflächen (ggf. Unterlegscheiben) mit geringen Rundlauftoleranzen ausgerichtet und montiert werden. Die Antriebe müssen insbesondere für SHGL möglichst ruhig und vibrationsarm laufen (kann durch Berühren der Druckwerkeinhausung mit der Hand geprüft werden).

Qualität/Aufbau UV-Lack (Abmischung sh Pauf)	Lauf Rasterwalze (RW)	Pump- aufbau	Lack- Ver-	Glanz- Grad	Rasterwalze	Gummi Walze Aufspann-
,	Offsetwalze (OW)		teiler	(GG)		Ø114 mm
SML (Supermattlack)	Revers 1,5:1	Stan-	Stan-	< 6	RA 50, 60, 70,	
ML(Mattlack) = Abmischung SML mit HGL	Revers 1,5:1	dard	dard	8	RA 50, 60, 70,	
SL(Standardlack) = Abmischung SML mit	synchron/revers			10 - 55	RA50, 60	
HGL= Hochglanzlack	Revers			75	RA 50, 60	
Gloss = Hochglanzlack + glatte Folie	Revers			> 85	RA 40	EPDM 30 ShA
Edelmatt = Hochglanzlack + Prägefolie	Revers			< 6	RA 40	(rot)
Edelmatt Excimer = "Cetelon" UV Nanolack	Revers			< 6	RA 50 / RA 60	
Satinlack (z. T. Abmischung mit HGL, nicht	Revers	Geson-	Geson-	8 - 29	RA 30 –	
direkthaftend)*		dert	dert	0 - 29	neuwertig	

2959DE A guer 09.19 Blatt 31 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

SHGL revers Geson-HCRS40 / LR40 Geson-SHGL (Superhochglanz) = Hochglanzlack / LR60 PU 55 Sh A Für dert dert > 85 (direktthaftend) G TT:RW33/OW47 (rot) gerei-Neu: gereiniat Apex GTT C25 niat



nichts

Rakel

legen!

Einstellen:

Lackauftrag / Laufrichtung: Erfolgt je nach Ausstattung des Lackwerks und gefordertem Effekt im Gleichlauf, im Gegenlauf oder kombiniert (sh Aufbau-Skizzen

Rakelandruck:  $1.5 \pm 0.5$  bar

Je nach Staka-Anforderung erfolgt der Lackauftrag ggf. in einer der in Punkt 150 beschriebenen Varianten: Oberflächeneffekte:

Lackprägung LPE, Zweiglanz; Dekorglanz; Mirror-Gloss; Prägeeffekt-Folie; Supermatt; Edelmatt (Excimer bzw Prägeeffekt-Folie); Superhochglanz SHO

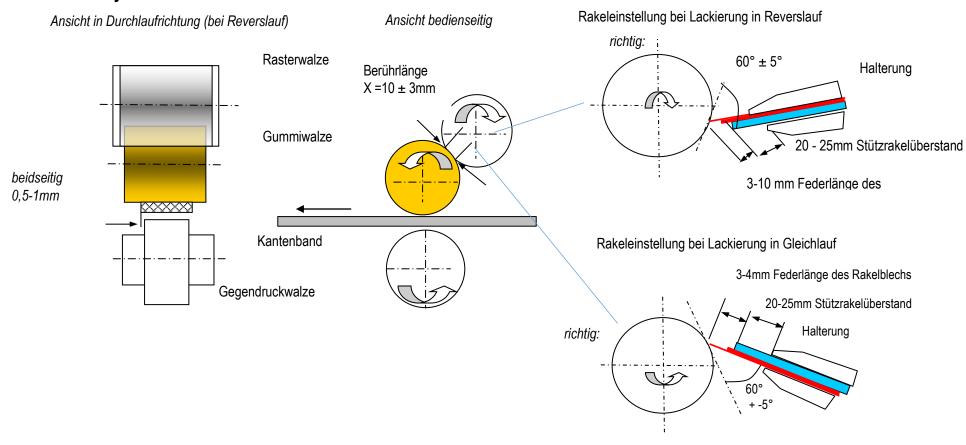
Aufsetzen unter das des Verteilers auf die Walze beim Anlegen ist niO

Achtung bei mehrkomponentigen Lacksystemen! Bitte die Stammkarte / Laufzettel überprüfen, dort sind die Zusatzkomponenten zum Lack aufgeführt sofern benötigt (z.B. Härter oder Lichtschutzmittel) und auch deren Gewichtsanteil. Auf gute Durchmischung des Lacks mit den Zusatzkomponenten achten. Richtwert für Mischzeit ist mind. 1 min kräftig umrühren

2959DE A quer 09.19 Blatt 32 von 49



Version Assistenzsystem 13.08.2020



2959DE A quer 09.19 Blatt 33 von 49





## Version Assistenzsystem 13.08.2020

Einstellung der Übertragungsmenge und des Auftragsbilds:

Gravurtyp, Verschleißzustand und Sauberkeit der Rasterwalze, Rakelandruck sowie Andrücke Gravurwalze - Gummiwalze und Gummiwalze - Produkt sind für Auftragsmenge und die gleichmäßige Verteilung wichtig.

• Für gleichmäßigen Auftrag im Walzenspalt mittels Andruckjustierung einen erkennbaren Vorrat (eine Wulst) einstellen (siehe Bild rechts).

Achtung: Vorratsbildung und dadurch ein Fließen im Walzenspalt verursacht (nur) für schmale Bänder eine Erhöhung der Auftragsmenge. Hohe Pressung zwischen den Walzen bewirkt vor allem bei KMR ein Abfließen über die Ränder, einen nicht parallelen Walzenspalt (Achsbiegung) und damit eine Verringerung der Auftragsmenge und Verschleißerhöhung.





Anmerkungen: Prüfungen vor Produktionsbeginn gemäß AK: z.B. Glanz, Farbe, Effekt (z.B. Struktur), Härtung, Gleichmäßigkeit, Fehlerfreiheit (z.B. Rattermarken, Staub, Stippen) Die Beurteilung der Lackauftragsgüte erfordert wegen der hohen Anforderungen und schlechten Erkennbarkeit mit bloßem Auge gute Lichtverhältnisse und ein Ausspiegeln.

#### **Produktion:**

Gummiwalzen und Rasterwalzen (vor allem bei Reverslauf) nie trocken laufen lassen! Im Arbeitsbereich beschädigte oder zugesetzte Walzen ggf. austauschen!



- Zu Auftragsbeginn: Falls Rakeloszillation vorhanden / vorgesehen: Rakeloszillationsbewegung prüfen
- Je Fertigungsbeginn oder bei Walzenwechsel Kontrolle ob Berührlänge X bzw. Kontaktflächen zwischen Auftrags-/Gegendruck und Artikelflächen i.O.
- 4x/Schicht: Entfernen von Eindickungen/ Krümeln / Krusten / Aufschäumungen auf Walzen, Rakel, Führungen und Wanne
- 2x/Schicht: Einlaufspuren auf Gummiwalze / Aufguellung/ Beschädigung? Rakelaufbau und Zustand iO?

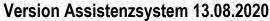


#### "Direkthaftender UV-Lack plus Härteranteil It. Staka / Pauf

- Max. zulässige 2K-Verarbeitungszeit:
  - **10 Stunden**. Nur die innerhalb von 10 Stunden benötigten Mengen anmischen!
- → Jede Anmischung mit Datum, Uhrzeit in Liste oder QM-Modul dokumentieren!

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme		
Einschlüsse	Für Satin/SHGL separate, saubere Pumpe eingesetzt?. Staub auf Artikeloberfläche vermeiden/abreinigen.		
Chemische Beständigkeit (Wischtest)	Auftragsmenge iO? (Walzengeschwindigkeit, Rasterung, Verschleiß) , bei Klebrigkeit Härtungsproblem		
niO			
Glanzgradabweichungen	Mattierungsmittel durch Abrakelung in Umlauf aufkonzentriert? Rasterung zugesetzt?		
Blaseneinschlag im Lack	Ist die Umlaufmenge zu gering? Ist die Walzenrasterung passend? Ist die eingestellte Umpumpleistung zu hoch?		
Lackbild beim Ausspiegeln niO	Prüfung, ob die Qualität der unlackierte Artikeloberfläche io ist und die Lack-Auftragsmenge ausreicht.		

2959DE A quer 09.19 Blatt 34 von 49





Farbübertrag auf Gummiwalze und Lackverfärbungen	Prüfung ob Dekortrocknung und Walzenandruck auf Dekordruck iO ist
Langsame Glanzgradveränderung	Lackablauf durch das Absetzten von Mattierungsmittel am Wannenboden / im Auffangbehälter behindert? ggf Durchmischung / Umlaufmenge erhöhen.
Sprödigkeit, Risse bei engen Biegeradien, Gelbstich	Auftragsmenge zu hoch? Sind Rakelandruck, Rasterung, Walzenrotationsgeschwindigkeit iO?
Lackbild ungleichmäßig	Keine abgeschliffenen / abgedrehten/verschmutzten Gummiwalzen verwenden; Abstreifer und Spritzschutz einsetzen! Beschädigte, abgenutzte Rakel und Walzen rechtzeitig wechseln, Gummiwalze iO ohne Aufquellung und / oder Verfärbung?
Riefiges Lackbild	Prüfung, ob Schmutz unter Rakel festgesetzt oder die Gummiwalze eingelaufen ist
Rattermarkierungen und Querhacker	Andruck, Walzenrundlauf, Walzenverschleiß und Walzenbenetzung prüfen; bei Vibrationen und Synchronisierproblem aus dem Antrieb kann Verschleißproble vorliegen, ggf. Werkstattmeldung vornehmen.
Zu geringe Rakelanspülung	Prüfung von Umpumpleistung und Zustand der Versorgungsschläuche
Spritzender Lack	Umpumpleistung zu hoch? Walzendrehung zu schnell? ggf. Reverslaufgeschwindigkeit reduzieren

#### Reinigung vom Satinlack am Produktionsende:

Durch den Härteranteil bei "direkthaftenden UV-Lack kann sich zusätzlichen Reiningungsbedarf für Druckwerk und Walzen ergeben.

Satinlack enthält unlösliche Strukturteilchen, die aus dem Pumpensystem vor dem Einsatz von Standardlacken entfernt werden müssen, sonst besteht die Gefahr von Oberflächenfehlern.

#### **UV-Lack Trocknung**

Gefahren:













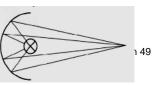


Elektromagn. Strahlung (Mikrowelle, sh 140.2)

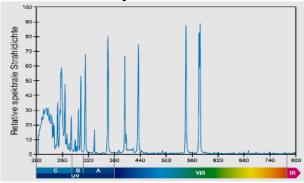
Die Oberflächentemperatur von UV-Lampen beträgt ca. 800 °C! UV-Strahlung (auch reflektiert ist gesundheitsschädlich. Nie in die UV-Lichtquelle und grelle Reflexionen blicken oder greifen! Blenden so weit als möglich geschlossen halten. Explosionsgefahren bei Lösemitteldämpfen im Arbeitsraum der UV-Strahler und bei Temperaturschock für die Quarzglasröhren. UV-Lampen enthalten Quecksilber (Hg). Hg-Dämpfe sind gesundheitsschädlich, weswegen eine sorgfältige Handhabung und sachgerechte Entsorgung stattfinden muss.

Prinzip/Varianten: Durch Einwirkung von UV-Strahlung auf UV-härtenden Lack und beigefügten Photoinitiator polymerisiert der Lack in Sekundenbruchteilen zu einer festen Beschichtung. Als Standard sind verschiedene UV-Aushärtungssysteme in Einfach- oder Doppelanordnung im Einsatz. Es kommen Lampen mit und ohne Elektroden zum Einsatz. Ziel ist eine hohe Ausbeute an UV-Strahlung, wofür verschiedene Leistungsklassen und Reflektorsysteme verfügbar sind. Für die iO- Lackhärtung ist vor allem eine ausreichende Strahlungsdosis aus dem UVC-Bereich wichtig. Typisch ist ein Anteil UV-gesamt von ca 30%, der Rest ist Wärme.

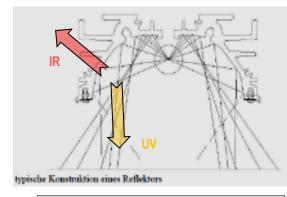
> elliptischer Reflektor: Er bündelt die Strahlung im zweiten Brennpunkt.



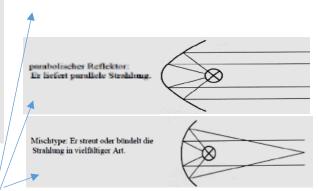
Version Assistenzsystem 13.08.2020



Strahlungsspektrum einer Hg-Dampflampe. Nur **UVC** ist für die klassische UV-Lackhärtung von Bedeutung



Je nach Reflektorausstattung ergibt sich eine Strahlungsbündelung (Fokusierung) oder ein abstandsunempfindlicherer



## 140.1 Härtungseinheiten mit Elekrodenlampen (Fa IST)

Älterer Standard ist ein UV-Strahler-System der Firma IST-Metz in Diagonaleinbau. Die Vorteile dieses Systems sind Robustheit, Leistungsjustierbarkeit (70-100% für ältere und von 50-100% für neuere Geräte). Nachteil: Da sich bei Betrieb der Strahler mit Glasmanteltemperaturen um 700°C Elektrodenmaterial und Quecksilberdampf von innen im Glasmantel einbrennt, wird im Laufe der Zeit immer mehr Wärmestrahlung statt nutzbarer UV-Strahlung abgegeben. Intensitätsverlust von Elektrodenstrahlern wird bei Bedarf durch manuelle Leistungseinstellung auskorrigiert. Da Einbrenneffekte besonders an den Strahlerenden auftreten, kann dadurch bei breiterem Kantenband die Glanzgradverteilung von links nach rechts n.i.O. sein.

**Sollprozess:** Mitteldruck-Quecksilber (Hg-) Dampfstrahlereinheit mit luftgekühltem Reflektorsystem. Strahler undotiert: Standards sind Quer- und Diagonalausrichtung. Für die Aushärtung von UV-stabilisierten Lacken sind mindestens 160mJ/cm² erforderlich. Ablufteinstellung / -Wirksamkeit muss gemäß Herstellerdaten sichergestellt sein. Reflektoren sind regelmäßig gemäß Hertsellervorgaben zu reinigen.

Freigegebene Austauschstrahler:

Fa Heraeus (Fusion / Dr Hönle)

### Einstellung:

Leistungseinstellung über Poti. ist zulässig bzw. bei vorgegebenen UV Dosiswerten erforderlich.

Abluft-Temperatur für optimale Strahler-Lebensdauer  $70 \pm 10^{\circ}$ C

Abstand zwischen Kantenband und Strahler 60 ± 40mm (siehe Zählwerk

Anmerkung: Keine Vorspannungskorrektur über UV-Lampenabstand wegen Reklamationsgefahren!



Intensitätsverlustkurve über die Nutzungsdauer für Elekrodenstrahler

2959DE A quer 09.19 Blatt 36 von 49



### Version Assistenzsystem 13.08.2020

Bandtemperatur bei i.O. Härtung möglichst niedrig! Wo vorhanden Wasserkühlung an Kühlkörper (unter dem Kantenband) zuschalten!



Zu Fertigungsbeginn Fingernagelkratztest zur Feststellung von Soforthaftung des Primer-, (Dekor-) und Lackaufbaues auf dem PP-Kantenband. Freigabeentscheidende Produktprüfungen sind gemäß Vorgaben der AK 2033 bzw. Prüfplan QM-Modul durchzuführen.

Prüfung des Glanzgrades und der Aushärtung gemäß den Prüfvorschriften 07/002 und 40.272 (falls geprägt) bei Veränderung des Strahlerabstandes! Bei nicht behebbaren Aushärtungsproblemen UV-Strahlungsintensität überprüfen lassen

→ AP1079 (Gerät Dr Hönle oder eta plus UMS-1) Richtwert /Mindestwert UV Energiedichte (Dosis) ≥160 mJ/cm²

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Chemische Beständigkeit (Wischtest) niO	Klebrigkeit und Geruch der Lackschicht deuten auf ein Härtungsproblem hin; Leistung erhöhen oder Veranlassung Strahlertausch
Glanzgradabweichungen	Wurde Mattierungsmittel durch Abrakelung in Umlauf aufkonzentriert oder die Rasterung zugesetzt ?
Längsverzug	Zu hohe Hitzeeinwirkung, Überprüfung Wasserdurchfluss Kühlkörper, ggf. Korrektur des Strahlerabstands Überprüfung der Ablufttemperatur (max. 80°C)
Klebrigkeit, nicht genug ausgehärteter UV-Lack Nachmattierung	Möglicher Einfluss von Restlösemittel, Farbtrocknung prüfen, ggf. Erhöhung der UV-Intensität
Sprödigkeit, Risse bei engen Biegeradien, Gelbstich?	Ist die Artikellaufgeschwindigkeit zu gering bzw. die Leistungseinstellung (UV-Dosis) zu hoch?

#### 140.2 Härtungseinheit mit Mikrowellenanregung (Fa Fusion) = neuer Standard

Neuer Standardsind durch Mikrowellen angeregte Strahler (Nachrüstung für schwierige Anwendungen wird empfohlen). Vorteile dieser Strahlerbauart sind längere Lebensdauer, konstantere Leistung, bis zu 50%, reduzierte IR-Emission (geringere Wärme). Lampen- und Ansteuertechnik dieses Systems ist gegenüber dem IST System sehr kompakt. Die Strahler sind aktuell mit fokussierendem Reflektor ausgestattet, der Behandlungsabstand (Reflektorunterkante- Artikloberfläche) sollte 55mm +-5mm betragen. Zum Durchfädeln ist das Gehäuseunterteil herunterzuklappen (bei Öffnen schaltet die Lampe aus). Anmerkung: Mikrowellenabschirmung unter dem Reflektor nicht beschädigen.

Sollprozess: Mitteldruck-Quecksilber (Hg-) Dampfstrahlereinheit mit luftgekühltem Reflektorsystem.

Strahler undotiert: Standard ist Querausrichtung (90° zur Laufrichtung). Für die Aushärtung von UV-stabilisierten Lacken sind mindestens 160mJ/cm² erforderlich.

Ablufteinstellung / -Wirksamkeit muss gemäß Herstellerdaten sichergestellt sein. Reflektoren sind regelmäßig gemäß Hertsellervorgaben zu reinigen.

Bei Betriebsweise im Bereich der Vollast ist eine konstante Ablufteinstellung zulässig. Im Dimmbetrieb kann die UV-Lampe durch falsche Temperierung Schaden nehmen. Deshalb ist eine Zuluft- Abluft Differenzdruckregelung vorzusehen.

Für Supermattlack (SML), Mattlack (ML), Standardlack (SL), Hochglanzlack (HGL) und Superhochglanzlack (SHGL) wird <u>ein Strahler</u> je Lackstation verwendet. Für Mirrorgloss und bei Lackpräge-, Effektfolien (sh Punkt 153) und **direkthaftende Mattlacke (SML; ML** sh Punkt 154) werden zwei Strahler verwendet.

Als Ersatzteile müssen UV-Lampen und Magnetrone vorgehalten werden; freigegebene Austauschstrahler: Fa Heraeus (Fusion)

2959DE A guer 09.19 Blatt 37 von 49

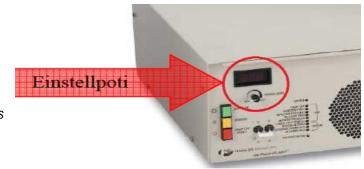
### Version Assistenzsystem 13.08.2020

**Einrichten**: Abstand zwischen Kantenband und UV-Strahler **55mm+-5mm** (es ist keine Verstellung vorgesehen) Leistungseinstellung über Poti. ist zulässig

Für diekthaftenden, UV-stabilisierten Lack ist eine Mindest-UV-Dosis von 160mJ/cm² nötig, (bei Sondereffekten abweichende UV Dosisvorgabe, sh Laufzettel möglich).

Anmerkungen: Bei direkthaftendem UV-Lack, Gloss, SML und ML sind zwei UV-Strahler hintereinander erforderlich. Mit <u>steigender</u> Geschwindigkeit und bei <u>dunklen</u> Farbtönen ist die Leistung nach Bedarf zu erhöhen → der Lack muss durchgehärtet sein)





#### Fertigung:

Zu Fertigungsbeginn Fingernagelkratztest zur Feststellung von Soforthaftung des Primer-, (Dekor-) und Lackaufbaues auf dem PP-Kantenband. Produktprüfungen und Freigaben sind gemäß Vorgaben der AK 2033 bzw. Prüfplan nach QM Modul durchzuführen.



Prüfung des Glanzgrades und der Aushärtung gemäß den Prüfvorschriften 07/002 und 40.272 (falls geprägt) bei Veränderung des Strahlerabstandes! Bei nicht behebbaren Aushärtungsproblemen UV-Strahlungsintensität überprüfen lassen:

→ AP1079 (Gerät Dr Hönle oder eta plus UMS-1) Richtwert /Mindestwert UV Energiedichte (Dosis) ≥160 mJ/cm²

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme	
Chemische Beständigkeit (Wischtest) niO	Klebrigkeit und Geruch der Lackschicht deuten auf ein Härtungsproblem hin; Leistung erhöhen oder Veranlassung Strahlertausch	
Glanzgradabweichungen	Wurde Mattierungsmittel durch Abrakelung in Umlauf aufkonzentriert oder die Rasterung zugesetzt?	
Längsverzug	Evtl. zu hohe oder ungleichmäßige Hitzeeinwirkung, Absaugung iO?	
	Bei IST-Anlagen: Überprüfung Wasserdurchfluss Kühlkörper und ggf. Korrektur des Strahlerabstands	
	Überprüfung der Ablufttemperatur (max. 80°C)	
Klebrig, zu schwach ausgehärteter UV-Lack	Möglicher Einfluss von Restlösemittel, Farbtrocknung prüfen, ggf. Erhöhung der UV-Intensität	
Glanzgradveränderung (Nachmattierung)		
Sprödigkeit, Risse bei engen Biegeradien,	Ist die Artikellaufgeschwindigkeit zu gering bzw die Leistungseinstellung (UV-Dosis) zu hoch?	
Gelbstich?		

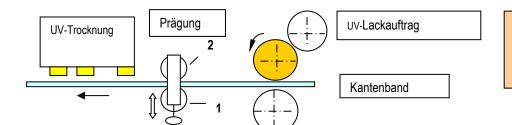
#### 150. Oberflächeneffekte

#### 151. Lackprägung LPE

Gefahren:







1 = gelagerte Gegendruckwalze

2 = gelagerte Prägewalze

**3** = Schrauben für Prägespaltverstellung

2959DE A quer 09.19

Blatt 38 von 49

### Version Assistenzsystem 13.08.2020



Augen schützen Einzugsgefahr

Aufbau: sh Skizze

Einrichten: Standard- Beschichtungsaufbau: Dekor, Lackauftrag und Lackprägung LPE

Lackvorgabe: siehe Laufzettel

Rasterwalzenvorgabe: Raster 50 - 60 je nach Prägeausfall

Gummiwalzen: Je nach Prägeausfall 30 Shore A (gelb oder grau) oder 55 Shore A (rot)

Lackprägewalzen (Farbliche Unterscheidung): LPE 01(rot oder schwarz), LPE 05 (grau oder schwarz)

Bei optimalem Andruck nimmt die Prägewalze keinen oder nur geringen transparenten Farbfilm von der Oberfläche auf. Prägegeschwindigkeit: von 12 m/min bis 35 mmin.

Bei von GWM abweichendem Prägeausfall Prägewalze reinigen, Lack und Rasterwalze beim Lack überprüfen ggf. verschlissene Prägewalze austauschen.

Beschichtungsaufbau bei schwieriger Durchhärtung: Lackvorgabe: siehe Laufzettel

Dekor → 1. Lack-DW Lackversiegelung mit HGL – UV-Trocknung → 2. Lack-DW Lackauftrag - Lackprägung LPE - UV-Trocknung

Rasterwalzenvorgabe für Lackversiegelung: Raster 80; Rasterwalze zur Lackierung für Prägung LPE: Raster 70- 80 je nach Prägeausfall, Sonstiges sh Standardaufbau



2x/Schicht: Verschleißkontrolle an Prägewalzenoberflächen; Beurteilung des Prägebildes, ggf. Korrektur des Walzenandruckes, oder Lageraustausch

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme	
Prägung fehlt im Randbereich	Zu schwacher Prägewalzenandruck	
Dekor- und Oberflächenfehler.	Zu starker Prägewalzenandruck	
Rattermarkierungen	Rundlauf und Leichtgänigkeit prüfen	

### 152. Zweiglanzoptik Oberfläche

Gefahren:













Augen schützen

El. Spannung

Elektromagn. Strahlung (Mikrowelle)

Heiße Oberflächen

**UV-Strahlung** 

Ex-Gefahr

Prinzip: Tief geprägtes, ggf. bedrucktes Kantenband wird im Gleichlauf vollflächig mit Mattlack lackiert (Lackversiegelung), anschließend Effektlackierung der Prägespitzen mit

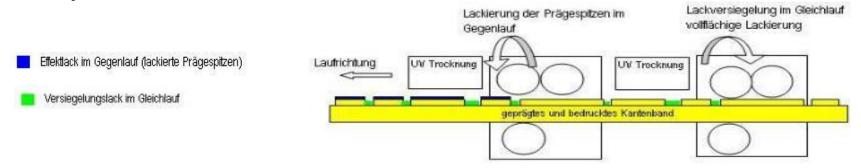
2959DE A quer 09.19 Blatt 39 von 49



### Version Assistenzsystem 13.08.2020

höher glänzendem Lack im Gegenlauf (max. 30m/min).

Falls keine abweichenden Vorgaben in Laufzettel: Lackversiegelung und Effektlackierung der Prägespitzen: Walzenauswahl gemäß Druckanweisung



<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Ungleichmäßige Effektlackierung Schmieren des Effektlackes im Prägegrund	Rundlauf und Leichtgängigkeit prüfen

#### 153. Mirrorgloss- und Präge-, Effektoberfläche mittels Transferfolien-Verfahren

#### Gefahren:















Augen schützen

El. Spannung

Elektromagn. Strahlung (Mikrowelle)

Heiße Oberflächen

UV-Strahlung

Ex-Gefahr

Ausrüstung / Sollprozess: Neuer Standard ist doppelter Strahleraufbau Fa Fusion

#### Einstellen:

- a) Hochglanz-Lack (Vorgabe im Laufzettel) wird auf Kantenbandoberfläche aufgebracht; max. Geschwindigkeit 30m/min.
- b) Um Scharfkantigkeit zu minimieren, kann eine Gummiwalze beim Lackauftrag eingesetzt werden, die um 2,5 bis 3,5 mm schmäler als die Kantenbandbreite ist.
- c) Für jeweilige Kantenbandbreite nur passende Folienbreiten verwenden (Laufzettel).
- d) Transferfolie wird abgewickelt und mit einer glatten Andruckwalze (EPDM grün, 60 Shore) in die nasse Lackschicht gedrückt.
- e) Kantenband und Folie laufen gemeinsam durch die 1. UV-Trocknung. Der Glanzgrad wird überwiegend durch die Folie bestimmt.
- f) Die Transferfolie wird nach der 1. UV-Trocknung abgezogen und aufgewickelt und Kantenband läuft zur Nachhärtujg durch die 2. UV-Trocknung
- g) Schutzfolienaufbringung laut Laufzettel.

Produktion: Der Lack muss ausreichend durchgehärtet sein. Mit steigender Geschwindigkeit und bei dunklen Farbtönen ist die Leistung nach Bedarf zu erhöhen

_		
	<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme

2959DE A guer 09.19 Blatt 40 von 49



### Version Assistenzsystem 13.08.2020

scharfe Kanten durch überstehende getrocknete Lackreste	Andruckwalzenbreite, Bahnführung, Andruck und Rasterung prüfen
Oberflächenfehler	Ursache ermitteln (z.B. Staub, Abrieb, beschädigte oder schlecht abgerollte Transferfolie).

### 154. Supermattoberfläche (weniger als 6 Glanzgradpunkte)

Gefahren:













Augen schützen

El. Spannung

Elektromagn. Strahlung (Mikrowelle)

Heiße Oberflächen

**UV-Strahlung** 

Ex-Gefahr

#### **Einstellen/Produktion:**

#### Mindestwerte

Lack/Effekt	Geschw. (m/min)	Leistung Strahler 1	Leistung Strahler 2
SML (auf Primer, Dekor)	20	40%	Aus
SML (auf Primer, Dekor)	30	55%	Aus

Lack/Effekt	Geschw. (m/min)	Leistung Strahler 1	Leistung Strahler 2
SML (direkt haftender UV-Lack)	20	35%	85%
SML (direkt haftender UV-Lack)	30	50%	85%

### Anmerkungen:

Strahler 1 sorgt für eine Lackangelierung (Dosis ca 40 bis 80 mJ/cm²); Strahler 2 übernimmt die Aushärtung (Dosis ≥160 mJ/cm²)
Der Lack muss ausreichend durchgehärtet sein. Mit steigender Geschwindigkeit und bei dunklen Farbtönen ist die Leistung nach Bedarf zu erhöhen

2959DE A quer 09.19 Blatt 41 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

155. Superhochglanzoberfläche (mehr als 85 Glanzgradpunkte)

Gefahren:

Augen schützen











**UV-Strahlung** 

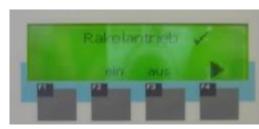
Ex-Gefahı

Einstellen/Fertigung:

SHGL-spezifische Bedienungshinweise:

Display/Touchpanel

"F1" → Wechsel Anzeige 1 u Anzeige 2. In Anzeige 2 kann der Rakelantrieb deaktiviert werden.



<u>Wahlschalter auf "Gleichlauf":</u> Alle 3 Potentiometer sind funktionslos; Walzen laufen mit Streckengeschwindigkeit.

Wahlschalter auf "Gegenlauf" (Standard UV-Lack-Auftrag): Auftrag im Gegenlauf (für Matt-, Standard-, Hochglanz lack); Poti "Verstellung Gegenlauf" aktiv (beide Potis rechts sind funktionslos); Raster- u Offsetwalze werden über Potentiometer "Verstellung Gegenlauf" bis zu einer Übersetzung von 1:1,5 geregelt, d.h. Raster- und Offsetwalze laufen jeweils mit der gleichen Geschwindigkeit, die Gegendruckwalze läuft mit Streckengeschwindigkeit

<u>Wahlschalter auf Gegenlauf "SHGL"</u>: Von programmierter Voreinstellung kann über die beide Potis auf der rechten Seite des Steuerungskastens um je max.+/-10% abgewichen werden. Poti "*Verstellung Gegenlauf*" ist funktionslos; über Potentiometer "*gemeinsame Verstellung für Offsetwalze SHGL und Rasterwalze SHGL*" lassen sich gemeinsam die Geschw. der Raster- und Offsetwalze in vorgegebenen Bereich regeln. Über Potentiometer "*separate Feineinstellung Rasterwalze SHGL*" lässt sich die Geschwindigkeit der Rasterwalze unabhängig von der Offsetwalze verändern. Die Gegendruckwalze läuft mit Streckengeschwindigkeit. *Auf iO Rakelaufbau achten!* <u>Einstellhilfe für eine spezifikationsgerechte SHGL-Oberfläche:</u>



#### Einstrangfertigung

i. O. Rasterwalze (bisher Typ HCRS40, LR40, LR60) **neu: GGT** sh Lfz. Gummiwalze: 55 ShA (rot) (Vorabkontrolle auf Sauberkeit und Beschädigungsfreiheit erforderlich.

Nicht benötigte Trockenkanäle an den Farbstationen ausschalten (wg Verschmutzung); Poti-Einstellungen an Lackwerk zu Start: "500".

Zwischen Rasterwalze und Offsetwalze bildet sich bei iO Andruck bei geöffneter und geschlossener Gegendruckwalze eine kleine klare Lackwulst.

Reduktion der Rasterwalzengeschwindigkeit oder des Andruckes reduziert die Wulst.

Geschwindigkeitseinstellung Offsetwalze/Rasterwalze nach Vorgabe (Laufzettel).

2959DE A guer 09.19 Blatt 42 von 49





Auf i.O. Rundlauf achten, defekte Walzenaufnahmen gegen i.O. 6-Punktaufnahmen zu tauschen. Lack-Härtung (Einstrangfertigung ohne Beruhigungs-Strecke vor der Härtung)
Härtungseinheit mit Mikrowellenanregung (Fa Fusion) = neuer Standard, Details sh Abschnitt 140.2

Fehlerbild/Reklamationsrisiko	Prüfung/Maßnahme
Lackwulst bildet sich nicht aus,	- richtige Rasterwalze und richtiger Lack eingesetzt? Walzenverschleiß kontrollieren,
zu wenig Lack auf der Kantenbandoberfläche	- korrekte Parameter an der Steuerung einstellen, Andruck Offsetwalze-Gegendruckwalze erhöhen
Diagonale Abzeichnungen über die die	- Rasterwalzengeschwindigkeit reduzieren, Offsetwalzengeschwindigkeit erhöhen.
ganze Breite der Kantenbandoberfläche	- Rasterwalze wechseln/auskochen und überprüfen
Diagonale Abzeichnungen in regelmäßigen	- Walzen auf Rundlauf prüfen; Walzenaufnahmen austauschen, Walzenandruck erhöhen
Abständen, z.B. alle 20-30 cm.	- Rasterwalze wechseln/auskochen und überprüfen
Feine Orangenhaut/Nadelstiche (starke Blasenbildung	- Lack auf starke Blasenbildung "im Lack" überprüfen, ggf. für SHGL Rührer abschalten
in der Wulst zwischen Offset- und Rasterwalze)	- Pumpleistung reduzieren ggf. Vorlaufventil komplett öffnen

156. Dekorglanzfertigung Funktionsskizze Dekorglanz:

Gefahren:

2959DE A quer 09.19 Blatt 43 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020



Heiße Flächen









Ex Gefahr

Augen schützen

Lampenabdeckung für Lackangelierung in der UV Trocknung 1 wird im Betrieb heiß! Nur mit Wärmeschutzhandschuhen greifen! Sonst Verbrennungsgefahr!!!

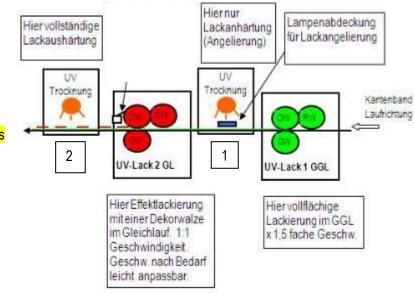
Angelierte Lack ist nur zum Teil ausgehärtet. D.h. der Lack ist nicht mehr flüssig, sondern ist noch etwas verschmierbar.

Richtwert der notwendigen UV Dosis für die Lackangelierung (gemessen mit Dr. Hönle UV-Streifen):
Hochglanzlack 35 + 5 / -15 mJ/cm²;
Mattlack 35 ± 15 mJ/cm²

Fertigung: Produktionsgeschwindigkeit liegt im Bereich 12 - 30 m/min

<b>Reklamationsrisiken</b>	Prüfung / Maßnahme
Verschwimmen des Dekorglanzeffektes e	Angelierung zu gering
Strukturabbildung zu schmal,	Angelierung zu hoch
Lackhaftung beide Lacke zueinander fehlerhaft	Angelierung zu hoch





2959DE A quer 09.19 Blatt 44 von 49



Version Assistenzsystem 13.08.2020

158. Edelmatt; Excimeranlage mit Wasserkühlung (betrifft Werk SC - Kap 321 und 332 und Werk visb P19)

#### Gefahren:

















Heiße Flächen

Brandgefahr

UV-Strahlung

Ex Gefahr

Augen schützen

Hochspannung

Elektromagn. Strahlung

Kein Zutritt für Personen mit Schrittmachern

Hochspannung: Sicheren Sitz aller Steckverbindung überprüfen. Anlage nie mit fehlenden Gehäusebauteilen starten. Falls Spritzwasserberührung, Anlage stromlos schalten und die Anschlüsse des HF-Kabels gründlich trocknen. Beim Anschließen der Flüssigkeiten die Excimer-Lampe abdecken.

Funktion/Arbeitsablauf: Mittels Excimerstrahlung unter Stickstoffinertisierung wird der UV-Lack zunächst oberflächlich gehärtet und dadurch mattiert. Danach erfolgt eine Durchhärtung.

Erläuterung Funktionstasten am Touchpanel

Bild Hauptmenü:

Zum Hauptmenü – u.a. zur Einstellung der Excimer-Leistung

Zum Inert-Menü – zur Steuerung der Inertisierung

4

Zum Statistik-Menü – u.a. zur Kontrolle der Betriebsstunden



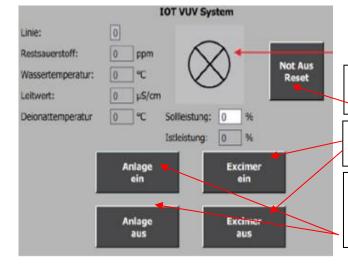
Zu Einstellungen-/Service-Menü – Nur durch Servicepersonal!



von Zeile zu Zeile Wechsel in Fehlerliste.

ack

ack (acknowledge – bestätigen) = Fehlermeldung quittieren.



Lampensymbol

Durch Drücken der Taste wird ein anstehendes Not-Aus-Signal zurückgesetzt.

Durch Drücken der entsprechenden Taste wird die Excimer-Lampe ein- bzw. ausgeschaltet

Durch Drücken der entsprechenden Taste wird die Anlage ein- bzw. ausgeschaltet. Das gesamte Kühlsystem wird dabei in bzw. außer Betrieb genommen. Die Inertisierung ist nach dem Einschalten betriebsbereit.

Restsauerstoff:

Anzeige für Restsauerstoff in ppm. Der Wert liegt i.d.R. bei <10ppm. Der Restsauerstoff kann zwischen 10 bis 200ppm liegen sobald Mattierungseffekt i.O. ist.

2959DE A guer 09.19 Blatt 45 von 49

### Version Assistenzsystem 13.08.2020

Wassertemperatur: 20-30°C um Schwitzwasser im Deionator zu vermeiden. Leitwert: Leitwert vom Deionat muss weniger als 10µS/cm sein

**Deionattemperatur:** 20-30°C um Schwitzwasser zu vermeiden

**Rüsten/Einstellen:** Bei UNI wie auch Dekor wird der Lack mit RA70 aufgetragen. Zwischen Einschalten der Excimer-Anlage und Produktionsbeginn sollten mind. 5 Minuten vergehen, damit der Sauerstoff-Sensor seine Betriebstemperatur von ca. 700 °C erreicht. Nach Standzeiten der angeschlossenen Bestrahlungseinheit von mehr als drei Tagen <u>Wasser Durchpumpen</u> starten. Warten bis Leitwertanzeige im Hauptmenü dauerhaft Werte kleiner gleich **10 µS/cm** anzeigt.

Nach Bedarf Freibrennen der Lampe: Durch Drücken der Taste wird die Reinigungsphase des Excimer Strahlers gestartet. Die Reinigung des Excimer-Strahlers erfolgt durch chemisches Ätzen. Dies geschieht indem der Strahler gezündet und für einige Minuten betrieben wird, jedoch währenddessen keine Stickstoffspülung durch die Excimerdüse vorgenommen wird. Das durch die UV-Strahlung entstehende Ozon dient als starkes Oxidationsmittel. Es bewirkt die Verbrennung der Ablagerungen am Strahler bereits bei geringen Temperaturen. Freibrennen ist bei Mattierungsstörungen verursacht durch die verunreinigte Excimerlampe durchzuführen. Achtung! Reinigung nur durch geschultes Personal im Werk durchführen! Ozonabsaugung Einsetzen!

Richtparameter für Stickstoffeinstellungen an Excimeranlage Stickstoffmenge nur so viel wie für Mattierung nötig

Bei Abzugsgeschwindigkeit bis 21m/min

Volumendüse: 0 Unterspüldüse: 0

Excimerdüse: 10 Nm³/h (Mindestvorgabe)

Bei Abzugsgeschwindigkeit bis 35 m/min

Volumendüse: 2 Unterspüldüse: 3

Excimerdüse: 10 Nm³/h (Mindestvorgabe)

Bei Stillstandszeiten: Zyklisch Durchpumpen: Durch Tastendruck werden in Betriebsart Anlage ausgeschaltet im wiederkehrenden Zyklus die Magnetventile des Kühlwasserkreislaufs

geöffnet und die Deionatpumpe eingeschaltet.

ACHTUNG! Hinweise für Lackeinsatz im Laufzettel beachten. Allgemeine Hinweise zum Lackierprozess sind im Pkt. 130 mit aufgeführt.

### 159. Satinlack

Für Satinlack sind separate Pumpen einzusetzen.

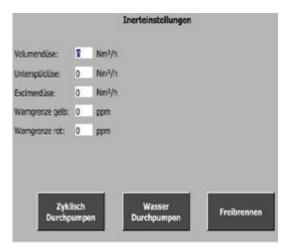
Die Pumpe für Satinlack soll zur Verminderung des Eindickungseffektes wassergekühlt sein.

Satinlack darf für Uni wegen rascher Eindickung nicht mit Härter, d.h. nicht direkthaften eingesetzt werden.

Für Satinlack muss an der Strecke ein zweiter Farbverteiler bereitstehen, falls der in Betrieb befindliche gereinigt werden muss. In den Umlauf von Satinlack rascher Eindickung (sh Bild) **immer nur kleine Mengen** (ca 0,5l) nachfüllen.







-Füllstandanzeige Deionat (*deionisiertes Wasser*, *vollentsalztes Wasser*). Deionat bis Füllstandanzeige 30 auffüllen

Vorratsbehälter für Deionat (deionisiertes Wasser, vollentsalztes Wasser) in erste Schaltschankhälfte. Auffüllen mit Deionat nur durch geschultes Personal!

Die Ministil-Patrone dient der Aufrechterhaltung eines niedrigen Leitwertes des Deionates. Die Ministil-Patrone muss bei zu hohen Leitwert aus getauscht werden. Patronentausch nur durch geschultes Personal!



2959DE A quer 09.19

Blatt 46 von 49



### Version Assistenzsystem 13.08.2020

### 160. PP pro (Laseredge) - PCE 2

Hinweis: Die PCE Funktionsbeschichtung OMR222/R0010 bzw. OFL323 erfolgt bei PP Kantenbändern auf Haftvermittler.

Die Beschichtungsqualität des HV ist, wie bei **Punkt "90. HV-Beschichtungsüberwachung – Sick-Taster"** beschrieben, zu überwachen.

PP pro (Laseredge) mit Funktionsbeschichtung OMR222/R0010 bzw. OFL323 auf Haftvermittler: siehe Arbeitsanweisung A-6457 RAUKANTEX PP ... pro OMR – PCE

PP pro (Laseredge) mit Funktionsbeschichtung PP4900 bzw. OMR222/R0020 siehe Arbeitsanweisung A-4866 RAUKANTEX PP Laseredge – PCE (Statistikgruppe M39; M40)

#### 165. Kühlstrecken

Bei "schnelllaufenden Strecken bis 35 m/min" sind zusätzliche Umluft-Kühlkanäle KK nach den Trockenkanälen TK und vor dem Wickeln vorgesehen. Bei Bedarf (z.B bei Antrocknung von

Beschichtungsmedien auf den Gummiwalzen wegen hohem Wärmeübertrag oder bei zu hohen Wickeltemperaturen für Laseredge) Sprühkühlungen mit Abblasvorrichtungen zuschalten.

#### 170. Folienaufbringung manuelle Aufbringung bis max. 20 m/min Schutzfolienautomat bis 35 m/min

Schutzfolienüberlappung (Schutzfolie auf Schutzfolie) laut Kundenvorgabe (z.B. Nobilia, keine Überlappung zulässig) oder so kurz wie möglich.

Die maximale Überlappung darf nicht länger als 1,5 Meter sein (bei Automaten- und manuellem Folienwechsel).

2959DE A quer 09.19 Blatt 47 von 49

Version Assistenzsystem 13.08.2020

175. Längsschneidvorrichtung - Mittenschnitt

Gefahren:







El. Spannung

Nie ohne Schutzblenden betreiben, Nicht in das Gehäuse hineingreifen! Bei Fixlängen Toleranz gemäß Staka - Vorgabe i.O., Längenmessung am ausgekühlten

### <u>Einstellung Mittenschnitt - 13247 Rollschneidvorrichtung</u>

Option 1 - der Geschwindigkeitsschalter (an dem Schaltschrank) in die senkrechte Stellung V = 100% (Poti. eingeschaltet) stellen. Dadurch kann die Relativgeschwindigkeit der Rollschneidvorrichtung zur Bahngeschwindigkeit über die Poti.-Verstellung eingestellt werden. Die Rollschneidvorrichtung sollte minimal schneller als die Bahngeschwindigkeit sein. Anhaltswert: Poti. = 515 (Bahngeschwindigkeit + 3%)

Option 2 - Geschwindigkeitsschalter (an dem Schaltschrank) in die schräge Stellung V≠ 100 % (Poti. ausgeschaltet) stellen. In diesem Betrieb läuft die Schneidvorrichtung mit der gleichen Geschwindigkeit wie das Kantenband.

Messerspalt (obere zur unteren Rolle) < 0,03 mm → Papierschneidtest; Überlappung Ober- zum Untermesser bis ca. 0,5 mm

- 1. Rollschneidvorrichtung mittels Einstellrad mittig zum Band / Bandlauf = Schneidposition einstellen. Achtung: nicht das Band mit Führungsstäbchen in die Mittelposition drücken!
- 2. Zustellen der Schneidrollen (Schneidtiefe) und Feinjustierung der Breite über die Bandführung
- 3. Feinjustierung Relativgeschwindigkeit über Poti.



Zu Auftragsbeginn: Prüfung des Schnittbilds und Längsverzugs beider Stränge, ggf. Messerwechsel: direkt nach dem Schneiden muss Längsverzug freilagernd < 2,5 mm / 2 m vorliegen



Rollschneidvorrichtung 13247



Einstellrad Schneidposition

<b>Reklamationsrisiken</b>	<b>Prüf</b>	Prüfung / Maßnahme	
Längsverzug	•	gerader verzugsfreier Kantenbandlauf vom WZ bis zum Wickeln; kein Verdrücken im Bahnlauf durch Führungsstäbchen und Rollschneidvorrichtung	
	•	gleichmäßige Wandstärkenverteilung Kante (delta Links - Rechts < 0,02); Bahnspannung "minimiert + gleichmäßig"	

180. Abzug nach der Druckstrecke

Gefahren:







Allg.Warnung

Einzugsgefahr

Spannung

Nicht mit fehlenden Schutzabdeckungen betreiben

Funktion: Abzüge sollen das Kantenband mit möglichst gleichbleibender Kraft und vorgegebener Geschwindigkeit durch die Strecke ziehen. Standard sind Abzüge, bei welchen ein Band / eine Rolle mit begrenztem Drehmoment angetrieben ist. Das andere Band/ die andere Rolle läuft antriebslos mit.

2959DE A quer 09.19 Blatt 48 von 49

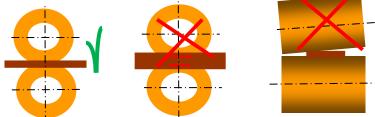


Version Assistenzsystem 13.08.2020

Bei älteren Abzügen muss die Andruckkraft von Hand auf die Kantenbandstärke angepasst werden, bei neueren Abzügen erfolgt pneumatische Druckjustierung.

**Sollprozess:** Abzugsprinzip, Laufflächenmaterial, Kraftübertragung und Art der Zustellkraftbereitstellung unterliegen dem Soll-Prozess, Änderungen nur in Abstimmung mit FS-OPS-PE

**Produktion:** Haftvermittlerschicht und Dekorseite dürfen durch die Abzugskräfte nicht beschädigt werden. Zu hoher Andruck verursacht übermäßigen Rollwiderstand und Verschleiß Zu geringer Andruck führt ggf. zum Stillstand und dann Abriss des Bandes.



Einschicht-HV: Besondere Vorsicht ist bei Einschichthaftvermittler (weichere Rezeptur als bisher) notwendig: Durchtrocknung des HV muss iO und Restwärme im KB muss begrenzt. sein, damit sich an der unteren Abzugsrolle kein HV aufbaut. Max Bandoberflächentemperatur bei Durchlauf durch den Dekorstreckenabbzug 50°C Abzugszustellkraft (Richtwert) 2 bar.



Laufend (je Prüfabschnitt) visuelle HV-Auftragsbildkontrolle), es dürfen keine Schab- und Ablösestellen (z.B. durch Anhaftungen an Gegendruck- und Abzugsrollen erkennbar sein. 1x/Schicht: Bahnspannung an Einlauf des Abzugs von Hand prüfen (Band muss bei mittlerem Daumendruck fühlbar nachgeben)
Rundlauf, Sauberkeit, Beschädigung, Einlaufspuren, ggf. Gurtspannung prüfen; Bei Schieflauf des Bandes oder n.i.O. Abzugslauf sofort an FM / Werkstatt melden

Reklamationsrisiken	Prüfung / Maßnahme
Längsverzug	Walzenspalt muss über die Breite gleichmäßig schließen ( ggf. Justierung veranlassen)
Längsverzug	Bahnspannung prüfen (Band muss bei mittlerem Daumendruck fühlbar nachgeben)
Rattermarken, Einlaufspuren	Bänder / Rollen rechtzeitig austauschen lassen
Oberflächenbeschädigung	Rollen/ Bänder auf Verschmutzungen prüfen, ggf Reinigung veranlassen

2959DE A quer 09.19

Blatt 49 von 49